



Zelowska straż ma 100 lat!

Piękny jubileusz 100-lecia powstania obchodziła w dniu 14 czerwca br. Ochotnicza Straż Pożarna w Zelowie. Z tej okazji zorganizowano w Zelowie uroczystości, które od-bywały się na Placu Dąbrowskiego, a następnie na placu OSP.

Święto 100-lecia naszej straży rozpoczęła Msza Święta po-łowa koncelebrowana przez Księdza Kanonika Kazimierza Cioska Dziekana Dekanatu Zelowskiego w asyście księży kapelanów: wojewódzkiego Henryka Bettleja, powiatowego Leszka Druha oraz gminnego Leona Strzelczyka.

Po nabożeństwie odbyło się uroczyste przekazanie na uży-

tek naszej straży nowego samo-cho-odu bojowego GBAT MAN oraz drabiny mechanicznej MA-GIRUS na podwoziu samocho-odu Jelcz.

Jubileusz był doskonałą oka-żją, aby uhonorować medalami i odznaczeniami wszystkich za-służonych dla Jednostki. Rów-nież samej OSP w Zelowie, za wieloletnią ofiarną działalność w ochronie przeciwpożarowej dla

dobra społeczeństwa i Rzeczy-pospolitej Polskiej, nadano Złoty Znak Związku.

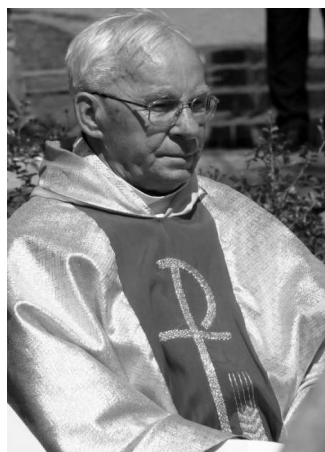
Część oficjalna zakończyła się defiladą wszystkich podod-ziałów, które przemaszzerowały na plac OSP. Tam, z okazji jubi-leuszu, odsłonięta została pa-miątkowa tablica i rozpoczęła się nieoficjalna część święta.

E.W.

Fotoreportaż na stronie 13

To już 18. Honorowe Obywatelstwo Gminy Zelów

Podczas ostatniej sesji Rady Miejskiej gminni radni jednogłośnie podjęli uchwałę w sprawie nadania Honorowego Obywatelstwa Gminy Zelów Księdzu Kanonikowi Kazimierzowi Cioskowi.



Z wnioskiem o uhonorowa-nie Księdza Kanonika Kazimie-rza Cioska wystąpili mieszkańcy Gminy Zelów (18 list popierają-cych, na każdej po 23 podpisy). W ten sposób chcieli wyrazić uznanie dla Jego wieloletniej pracy duszpasterskiej poświę-iconej Parafii Rzymskokatolickiej w Zelowie.

Przypomnijmy, że Ksiądz Kanonik Kazimierz Ciosek już 20 lat pełni funkcję Proboszcza Parafii Rzymskokatolickiej w Ze-lowie. Jest także Kanonikiem Honorowym Kapituły Łaskiej,

dekanalnym referentem do spraw rodziny oraz Dziekanem Dekanatu Zelowskiego.

W bieżącym roku przypada jubileusz 50-lecia Jego święceń kapłańskich oraz 20-lecie obję-cia funkcji proboszcza naszej parafii.

Z tej okazji, w dniu 21 czer-wca 2009 r. o godz. 12:30 w Koś-ciele Matki Boskiej Często-chowskiej w Zelowie, Jubilat od-prawi Mszę Świętą dziękczyn-ną, do udziału w której zachęca-my wszystkich mieszkańców.

E.W.

III liga po 37 latach wraca do Zelowa

Włókniarz Zelów mistrzem IV ligi

Piłkarze Włókniarza Zelów okazali się najlepszą drużyną rozgrywek IV ligi. W ostatniej ko-lejce ligi Włókniarz pokonał na wyjeździe Gal Gaz Galewice 3:1 i wobec strat punktowych

KS Paradyż i Pogoni - Ekolog Zduńska Wola wysunął się na czoło tabeli. Dzięki temu ZKS zdobył bezpośredni awans do III ligi.

Szerszy materiał o minionym

sezonie piłkarskim w kolejnym wydaniu „Informatora Zelow-skiego”.

Piłkarzom, trenerom i działac-zom zelowskiego klubu skła-damy serdeczne gratulacje.

W BIEŻĄCYM NUMERZE

Już wkrótce Dni Zelowa...
str. 2

Duży ruch w gminnych inwestycjach
str. 3, 5

Szczęśliwy finał niefortunnego konkursu
str. 5



Kolejna wizyta przyjaźni w Neuenhaus
str. 7



X edycja Lig Przedmiotowych
str. 14



Rozbiegany Zelów
str. 23

BARDZO WAŻNE TELEFONY

Telefon alarmowy **112**

Pogotowie Ratunkowe **999**

Straż Pożarna **998**

Policja Żelów **997**

dyżurny **634-13-77**

komendant **634-12-83**

Pogotowie Gazownicze
992

Pogotowie Energetyczne
991

Pomoc Drogowa **981**

Biurowy numerów **118-913**

Urząd Miejski w Żelowie
634-10-00

Miejsko-Gminny Związek
Ochotniczych Straży
Pożarnych w Żelowie
634-29-98

OSP w Łobudzicach
634-15-88

Fundacja Rozwoju Gminy
Żelów **634-10-06** oraz
634-10-14

Miejsko-Gminny Ośrodek
Pomocy Społecznej
w Żelowie **634-10-28**

Powiatowy Urząd Pracy
(filia w Żelowie) **634-10-66**

Przedsiębiorstwo
Komunalne w Żelowie
634-11-99

Dom Kultury w Żelowie
634-10-98

Miejsko-Gminna Biblioteka
Publiczna w Żelowie
634-11-48

Szpital Wojewódzki
w Bełchatowie Pogotowie
Ratunkowe **635-84-80**

Przychodnia SPZOZ
w Żelowie **634-12-65**

Wiejski Ośrodek Zdrowia
w Bujnach Szlacheckich
634-15-93

Wiejski Ośrodek Zdrowia
w Wygielzowie **634-14-22**

Już wkrótce Dni Żelowa...

Tradycyjnie już, w pierwszy weekend lipca Żelów obchodzi swoje święto. Również w tym roku nie zabraknie atrakcji dla mieszkańców. W sobotę 4 lipca moc niespodzianek czeka na najmłodszych żelowian. Występy, zabawy i niezliczone konkursy poprowadzi Urszula Pakuła z Łodzi. Nie zabraknie też wystę-

pów lokalnych grup wokalnych i tanecznych. Wieczorem na scenie błyszczeć będą gwiazdy: RH+ i Video. Po koncertach zaplanowana jest zabawa taneczna i dyskoteka z pokazem laserowym. Drugi dzień zabawy rozpocznie się tradycyjnie Festiwałem Strażackich Orkiestr Dętych. Następnie rozśmieszać

będzie nas kabaret Afera. Po nim wystąpią kolejne gwiazdy: Zbigniew Wodecki z zespołem oraz Żuki. Na zakończenie niebo nad Żelowem rozświetlą fajerwerkami.

Serdecznie zapraszamy!

E.W.

Komisariat jak nowy

Ponad milion zł pochłonęły prace modernizacyjne w budynku Komisariatu Policji w Żelowie. Efekty widoczne są z daleka. Budynek zmienił się nie do poznania.

15 czerwca br. zakończyły się prace modernizacyjne w budynku Komisariatu Policji w Żelowie. Od 9 grudnia 2008 r. mieszkańcy Żelowa mogli obserwować, jak powoli zmienia się wizerunek naszego Komisariatu.

W zakres robót weszły zarówno prace budowlane, jak i remontowe. Na placu za Komisariatem wyburzono budynek gospodarczy i 4 garaże, a na ich miejsce wybudowano nowe i większe, w budynku głównym zamontowano nowy dach, wymieniono instalację elektryczną i hydrauliczną, odmalowano pomieszczenia, ocieplono i odnowiono elewację, plac wyłożono



kostką brukową. Zmieniono też wejście do budynku i wykonano podjazd dla osób niepełnosprawnych oraz zakupiono nowy sprzęt biurowy. Całość przedsięwzięcia kosztowała ok. 1.200 000,00 zł.

Komisariat będzie też miał okazję, aby oficjalnie pochwalić

się swoim nowym wizerunkiem, bowiem właśnie w Żelowie 23 lipca 2009 r. odbędzie się tegoroczne Powiatowe Święto Policji. Już dziś serdecznie zapraszamy do udziału w uroczystościach. Początek o godz. 10:00.

E.W.

Prywatny gabinet GINEKOLOGICZNO -POŁOŻNICZY

Tomasz Augustyniak
Asystent Kliniki Ginekologii
Centrum Zdrowia Matki Polki
w Łodzi

PRZYJĘCIA
SOBOTA 10.00-13.00
ZEŁOWSKI INKUBATOR
PRZEDSIĘBIORCZOŚCI
ZEŁÓW UL. MICKIEWICZA 4

TEL. 0602-198-008

NAPRAWA SPRZĘTU AGD

JULIUSZ MARKS
ZEŁÓW
UL. KILIŃSKIEGO 89

TELEFON
044 634-25-50

**CERTYFIKATY
ENERGETYCZNE
DOMÓW I MIESZKAŃ**
0 603 917 433

INSTALSAT

Piotr Strzelczyk



- montaż anten sat.
- ustawianie sygnału
- usuwanie awarii
- rozdzielanie sygnału

kom. 0513 375 300

Rada Miejska obradowała z nowym radnym

Na XXXI sesji Rady Miejskiej w Żelowie, która odbyła się w dniu w dniu 21 maja br. zaproszony został nowo wybrany radny z okręgu wyborczego nr 9. Jan Domała (Komitet Wyborczy Wyborców „Gmina Razem”), zwycięzca wyborów uzupełniających, które odbyły się 17 maja br., złożył ślubowanie i tym samym mógł po raz pierwszy zasiąść w składzie Rady i pełnić funkcję radnego. Dzięki temu Rada Miejska będzie już pracowała w pełnym ustawowym składzie.

E.W.



Dobre intencje, wątpliwe skutki dla mieszkańców

Rozmowa z burmistrzem Sławomirem Malinowskim o uchwale Rady Miejskiej w sprawie objęcia dopłatami do m3 ścieków właścicieli szamb przydomowych.

O.K.Ch.: Na ostatniej sesji 21 maja 2009 r. radni podjęli uchwałę o objęciu dopłatami do m3 ścieków również właścicieli szamb przydomowych. Przestrzegali Pan wtedy, że taka uchwała może być sprzeczna z prawem. Dlaczego?

S.M.: Zgodnie z nacelną zasadą procedury administracyjnej organy administracji publicznej działają na podstawie przepisów prawa. Dopłaty, o których mówimy, są opisane w Ustawie o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków. Zgodnie z nią, rada gminy może podjąć uchwałę o dopłacie dla jednej, wybranych lub wszystkich taryfowych grup odbiorców usług. I tu pojawia się zasadniczy wątek do rozstrzygnięcia. Czy właściciele szamb bezodpływowych dostarczający ścieki bytowe do oczyszczalni ścieków za pośrednictwem „wozaków” są, lub mogą być, jedną z takich taryfowych grup odbiorców. Wg mnie nie. Bo taryfowa grupa odbiorców usług może być wyodrębniona przez przedsiębiorstwo wodno - kanalizacyjne na podstawie charakterystyki odprowadzanych ścieków oraz warunków zbiorowego odprowadzania ścieków. A odbiorcą usług jest ten, kto korzysta z usług kanalizacyjnych z zakresu zbiorowego odprowadzania ścieków na podstawie pisemnej umowy z przedsiębiorstwem wodociągowo-kanalizacyjnym.

Właściciele szamb nie mają zawartych umów z przedsiębiorstwem wodociągowo-kanalizacyjnym, a tym samym nie są objęci postanowieniami Ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków. Mają za to indywidualne umowy o wywóz ścieków z „wozakami” czyli przedsiębiorcami świadczącymi usługi w zakresie opróżniania szamb. Ci zaś mają zawarte umowy z przedsiębiorstwem wodociągowo-kanalizacyjnym na odbiór dostarczanych przez nich ścieków.

O.K.Ch.: To może taryfową grupą odbiorców mogą być wozacy i oni będą dostawać dopłaty do m3 zrzucanych w oczyszczalni ścieków, a tym samym będą mogli obniżyć ceny usług dla właścicieli szamb?

S.M.: Niestety nie. Ustawa nie dopuszcza takiej możliwości. To są przedsiębiorcy, którzy korzystają z usług oczyszczalni ścieków na podstawie indywidualnych umów, opartych o zasady kodeksu cywilnego a nie o zasady zbiorowego odprowadzania ścieków. Tu ponadto pojawiłby się problem sprawiedliwości rozliczeń. Korzystający z kanalizacji płaci za ilość odprowadzonych ścieków równą ilości pobranej wody. (W rozliczeniach ilości odprowadzonych ścieków ilość bezpowrotnie zużytej wody - np. do podle-

DOKOŃCZENIE STR.4

Duży ruch w gminnych inwestycjach

Na sesji w dniu 21 maja br. Rada Miejska podjęła szereg decyzji umożliwiających uruchomienie nowych inwestycji i podjęcie starań o środki unijne na realizację następujących.

PIENIĄDZE UNIJNE NA WIEJSKIE WODOCIĄGI

Ruszył w końcu dawno oczekiwany przez samorządy Program Rozwoju Obszarów Wiejskich (PROW) w zakresie gospodarki wodno-ściekowej. Gmina Żelów przynajmniej od dwóch lat jest przygotowana do złożenia wniosku na dofinansowanie wodociągowania obszarów wiejskich. Posiadamy kompleksowy program budowy sieci wodociągowej dla miejscowości nie posiadających tej infrastruktury, tzn. dla Chajczyny, Jawora, Ostoi i Marszyc, Pawłowa, Ignacowa, Woli Pszczółcekiej, Walewic i Pszczółek. To razem ok. 42 km sieci szacowanej na ok. 9 mln zł. Dokumentacja techniczna obejmuje odbudowę dróg, co daje następne 8 mln zł. Od roku posiadamy także koncepcję budowy oczyszczalni ścieków z systemami kanalizacji sanitarnej dla każdej miejscowości, wykonanej także z myślą o składaniu wniosków o środki unijne. Oczywiście, jak w przypadku każdego programu, tempo i zakres realizacji są uzależnione od wielkości środków możliwych do pozyskania.

W przypadku środków z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich w zakresie wspierania budowy wodociągów i kanalizacji sanitarnej nie są to środki oszczędzające. Do roku 2013 każda z gmin w województwie łódzkim może otrzymać maksymalnie 4 miliony zł. Jak widać, jest to kwota zbyt mała, aby zaspokoić potrzeby naszej gminy. Dodatkową niedogodnością jest brak możliwości sfinansowania z tego programu części drogiej inwestycji, a więc ewentualna odbudowa dróg musi odbywać się ze środków własnych gminy.

Do pierwszego konkursu na środki PROW w zakresie gospodarki wodno-ściekowej (nabór wniosków zakończył się z końcem maja) Gmina Ze-

łów zgłosiła wniosek, obejmujący budowę wodociągów w trzech miejscowościach: Jawor, Chajczyna, Ignaców. Spośród wszystkich wsi objętych programem budowy wodociągów są to miejscowości największe i mające najkorzystniejszy układ osadniczy (zwarta zabudowa). Zatem właśnie wodociągi w tych wsiach dadzą najlepszy efekt ekologiczny i ekonomiczny, który sprowadza się do tego, aby jak największą liczbę odbiorców podłączyć do wodociągu na jak najkrótszym odcinku. Wśród innych kryteriów właśnie to będzie miało dla Urzędu Marszałkowskiego decydujące znaczenie w przyznawaniu środków. Objęta wnioskiem inwestycja to ok. 17 km sieci wodociągowej. Wartość inwestycji została określona na 6,5 miliona zł, z czego dofinansowanie UE, o które wnioskuje gmina to niemal 4 miliony zł (75% wartości inwestycji). W przypadku przyznania pomocy unijnej umowa na dofinansowanie inwestycji zostanie podpisana najwcześniej w listopadzie br. i od tej chwili ruszy kalendarz procesu budowy. Realny termin jej zakończenia koniec 2011 roku. Do kolejnych konkursów tego programu będziemy składać wnioski na budowę kolejnych wodociągów.

WODOCIĄG DLA MAURYCOWA NIE ZA PIENIĄDZE KRAJOWE

W naszych planach budowy wodociągów jest także wymiana azbestowego wodociągu w Maurycowie. Jak się okazało tego typu przedsięwzięcie nie może zostać sfinansowane ze środków PROW, ponieważ za nie można budować tylko nowe wodociągi. Aby nie przedłużać okresu oczekiwania przez mieszkańców na to zadanie, od którego także uzależniona jest modernizacja dróg w Maurycowie, została podjęta decyzja o przystąpieniu do inwestycji w 2009 roku w oparciu o środki własne gminy i krajowe środki pomocowe możliwe do uzyskania. Tegoroczna część zadania obejmie ogromną większość obsza-

DOKOŃCZENIE STR.5



pożyczka
gotówkowa



jeśli chcesz
WIĘCEJ

Zapraszamy do
Biura Kredytowego
Zelów, ul. Kościuszki 14
pon-pt 10.00-17.00, sob 10.00-13.00

TAK POWINNO BYĆ W KAŻDYM BANKU

USŁUGI BUDOWLANE MUR-DACH

- docieplenia
- tynki szlachetne
- podbicia dachowe
- obróbki dekarские
- papy termozgrzewalne



Paweł Bochman
ul. Pabianicka 55 a
97-425 Zelów

tel. 0 604 709 576
(044) 634 39 48

DOKOŃCZENIE ZE STR. 3

wania trawników - uwzględnia się wyłącznie w przypadkach, gdy wielkość jej zużycia na ten cel ustalona jest na podstawie dodatkowego wodomierza zainstalowanego na koszt odbiorcy usług). Taki ściek jest rozwodniony, o mniejszym ładunku zanieczyszczeń w m3. Ścieki dowożone woźami asenizacyjnymi mają skład dużo trudniejszy do utylizacji. Uwzględniając tylko trzy wyniki pomiaru, uzyskiwane automatycznie przy spuszczeniu ścieków, można stwierdzić, że ponad połowa dostaw nie spełnia warunków określonych w umowach. A to bezpośrednio podwyższa koszty pracy oczyszczalni ścieków. Dla przy-

kładu podajemy, (za tabelą obowiązującą w przedsiębiorstwie wodno-kanalizacyjnym w Bełchatowie), że wskaźnik PH przekroczony w górę lub w dół o 0,5 - 1,5 powoduje wzrost ceny m3 ścieków o 2,73 zł, temperatura ścieków różna od dopuszczalnej o więcej niż 5 stopni powoduje wzrost ceny m3 o 1,09 zł za każdy stopień przekroczenia. A jest tych wskaźników kilkadziesiąt. Ale to są zagadnienia do szerokiego rozważania przy innej okazji. Na razie poczekajmy na stanowisko organu nadzoru prawnego w sprawie podjętej uchwały o objęciu dopłatami ścieków dostarczanych woźami asenizacyjnymi.

O.K.Ch.: Zakłada Pan, że uchwała może być wzruszona przez organy nadzoru?

S.M.: To już nie teoretyczne założenie, ale fakt. Służby prawne Wojewody wszczęły postępowanie nadzorcze, wysuwając szereg zastrzeżeń pod adresem postanowień uchwały. Sądzę, że do sprawy powrócę w następnym wydaniu „Informatora”, kiedy postępowanie już się zakończy. Wtedy będzie okazja szerzej wyjaśnić okoliczności podjęcia uchwały i wszystkie jej aspekty także te polityczne, bo one tu były decydujące.

O.K.Ch. Dziękuję za rozmowę

Usługi Kowalskie producent bram i ogrodzeń stalowych

- bramy zasuwane i skrzydłowe
- płoty
- balustrady
- kraty
- wyposażenie ogrodów

Stanisław Nowicki
Kolonia Kociszew 22
tel. 044 733-28-46
0606-61-24-33

Konkurs ofert

BURMISTRZ ZEŁOWA

ogłasza otwarty konkurs ofert
dotyczących wsparcia zadań z zakresu:

- pomocy społecznej, podtrzymywania tradycji narodowej i tożsamości kulturowej, ochrony zdrowia, działań na rzecz dzieci, młodzieży i osób niepełnosprawnych;
- kultury i sztuki;
- kultury fizycznej i turystyki; realizowanych w 2009 roku.

O udzielenie wsparcia mogą ubiegać się:

1. organizacje pozarządowe;
2. osoby prawne i jednostki organizacyjne działające na podstawie przepisów o stosunku Państwa do Kościoła Katolickiego w Rzeczypospolitej Polskiej, o stosunku Państwa do innych kościołów i związków wyznaniowych oraz o gwarancjach wolności sumienia i wyznania, jeżeli ich cele statutowe obejmują prowadzenie działalności pożytku publicznego;
3. stowarzyszenia jednostek samorządu terytorialnego;

4. jednostki sektora finansów publicznych.

Oferty wraz z harmonogramem realizacji zadania należy składać w zapieczętowanych kopertach z napisem „Konkurs Ofert” w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 24 czerwca 2009 r. do godz. 14:30 w Urzędzie Miejskim w Żelowie, ul. Żeromskiego 28. Oferty zostaną otwarte w dniu 24 czerwca 2009 r. o godz. 15:00.**

Szczegółowe informacje nt. konkursu oraz oferta dostępne są w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miejskiego w Żelowie www.zelow.pl a także w Urzędzie Miejskim w Żelowie - Stanowisko ds. rozwoju społecznego i współpracy z organizacjami pozarządowymi, ul. Żeromskiego 23, tel. 6351544 oraz ogłoszone w Dzienniku Łódzkim w dniu 25 maja 2009 roku.

DOKOŃCZENIE ZE STR. 3

ru wsi. Do wykonania w przyszłym roku pozostanie podłączenie gospodarstw przy drodze powiatowej oraz przy drodze do oczyszczalni.

**WIELKI WNIOSEK
PO RAZ TRZECI
„WALCZY” O ŚRODKI**

21 maja br. Gmina Żelów złożyła wniosek „Rozbudowa systemów wodno-kanalizacyjnych w Żelowie i Łobudzicach w gminie Żelów” w naborze nr 3 w ramach działania Gospodarka wodno-ściekowa Regionalnego Programu Operacyjnego. To trzecie podejście naszego wniosku na realizację olbrzymiego zadania inwestycyjnego obejmującego budowę infrastruktury technicznej dla obszarów gminy, położonych wzdłuż drogi wojewódzkiej 484 - ulice: Zachodnia, Kościuszki, Pl. Dąbrowskiego, Sienkiewicza, Piotrkowska, Pabianicka, Harcerska, Sportowa, Południowa, Komeńskiego, Wolności, Lubelska, Boczna, Łakowa w Żelowie oraz sołectwa Łobudzice i Kolonia Łobudzice. Inwestycja obejmuje budowę 27 km kanalizacji sanitarnej, 8,2 km kanalizacji deszczowej, 6,6 km wodociągów oraz ok. 27 km odbudowy/przebudowy dróg. Wartość oszacowana we wniosku to prawie 70 milionów zł, z czego wnioskowana pomoc Unii Europejskiej to 53 miliony zł (85% wartości). Zakładany okres realizacji koniec 2012 roku. Jak się rzekło to trzecia próba pozyskania środków na realizację tego zadania z funduszy Unii Europejskiej. Pierwsze dwa (lato/jesień 2008 i wiosna/zima 2009) były nieudane. W konkursie nr 1 niemal wszystkie z 46 złożonych zostały odrzucone na etapie oceny formalnej nie z winy wnioskodawców, a sprzeczności między prawem unijnym a polskim, a w konkursie nr 2 środków było tak mało (56 milionów zł), że żelowski wniosek sam by je pochłoniął. Tym razem kwota do podziału to 172 miliony zł. Termin rozstrzygnięcia konkursu wrzesień 2009.

**MODERNIZACJA
OŚWIETLENIA
ULICZNEGO
NA TERENIE GMINY****I BUDOWA
MONITORINGU
MIEJSKIEGO**

Na sesji w dniu 21 maja Rada Miejska podjęła także decyzję umożliwiającą uruchomienie dwóch nowych bardzo potrzebnych inwestycji. Pierwszą z nich jest modernizacja oświetlenia ulicznego na terenie całej gminy. Zadanie to było zamierzone od przynajmniej 2-3 lat, a dokładnie było ze względu na oczekiwane środki unijne. Kiedy okazało się, że środków UE na ten cel po prostu nie ma, gmina postanowiła inwestycję zrealizować w oparciu o środki własne i dostępne pomocowe środki krajowe, a konkretnie bardzo korzystną pożyczkę z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska. Zadanie, które chcemy wykonać do końca 2009 roku obejmuje wymianę wszystkich 1340 opraw oświetlenia ulicznego (505 na terenie miasta i 835 na terenach wiejskich) oraz zainstalowanie urządzeń towarzyszących, w tym przede wszystkim zegarów astronomicznych. Zamierzonym efektem inwestycji jest poprawienie jakości oświetlenia naszych dróg i oszczędności w poborze energii szacowane na 30-40% obecnego zużycia. Źródłem sfinansowania robót będzie przede wszystkim wspomniana wyżej pożyczka z WFOŚ w wysokości ok. 1,2 mln zł (90% kosztów przedsięwzięcia). Pożyczka ma charakter preferencyjny: ma stałe oprocentowanie na poziomie 4,5 % i istnieje możliwość częściowego umorzenia w wysokości 20%. Roboty zostaną uruchomione po zawarciu umowy z Funduszem. Planowane ich zakończenie to listopad-grudzień 2009. W przyszłym roku planujemy przeprowadzić dobudowę linii i zainstalowanie nowych punktów świetlnych.

Drugą z nowych inwestycji, której wartość jest szacowana na ok. 250.000 zł jest pierwszy etap monitoringu na terenie Żelowa. Obejmuje on część zamieszkałych terenów miasta. System będzie obejmował 13 obrotowych kamer i „centrum obserwacyjne” w Komisariacie Policji. Realizacja powinna zakończyć się w ciągu 2-3 miesięcy, ale system częściowo chcemy uruchomić już na początku lipca.

S.M.

Duża edukacyjna inwestycja będzie realizowana przy udziale funduszy UE

Szcześliwy finał niefortunnego konkursu

Przygody żelowskiego wniosku „Rozbudowa Zespołu Szkół Ogólnokształcących o obserwatorium astronomiczne, bibliotekę i kompleks pomieszczeń dydaktycznych”, chociaż ostatecznie zakończyły się pomyślnie, są doskonałą ilustracją „drogi przez mękę” gminnych samorządów w pozyskiwaniu środków unijnych.

Zacznijmy od końca, czyli od dobrej informacji. **W ostatnich dniach maja br. burmistrz Sławomir Malinowski podpisał z Zarządem Województwa Łódzkiego umowę o dofinansowanie ze środków UE zadania pod nazwą „Rozbudowa Zespołu Szkół Ogólnokształcących o obserwatorium astronomiczne, bibliotekę i kompleks pomieszczeń dydaktycznych”.** Wartość tego przedsięwzięcia to 5,2 mln zł, z czego 85% czyli ok. 4,2 mln zł to środki UE. Resztę - wyłoży budżet gminy. Inwestycja rozpocznie się w drugiej połowie 2009 i potrwa do końca 2011. Warto odnotować, że żelowski wniosek był jednym z największych w województwie w konkursie w działaniu „Infrastruktura edukacyjna”, przeprowadzonym na przełomie 2008 i 2009. I gdyby wszystko przebiegało zgodnie z procedurą, informacja ta niezwykle miła dla żelowskiego samorządu mogłaby się na tym zakończyć. Niestety rozstrzygnięcie konkursu było pełne zgrzytów, wywołanych decyzjami samorządu wojewódzkiego.

Wróćmy więc do początku sprawy. Pod koniec 2008 roku Zarząd Województwa Łódzkiego ogłosił konkurs na środki unijne w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego w działaniu „Infrastruktura edukacyjna” z terminem rozstrzygnięcia w lutym 2009. Gmina Żelów zgłosiła dwa wnioski: na modernizację Przedszkola nr 4 i rozbudowę Zespołu Szkół Ogólnokształcących. Ich łączna wartość wynosiła prawie 6 milionów zł, a wnioskowana pomoc UE 5 milionów zł. Kwota jaką Zarząd Województwa przeznaczył do podziału w konkursie wyniosła blisko 44 miliony zł, a samorządy zgłosiły 116 projektów o wartości wnioskowanego dofinansowania 405 milionów zł, czyli 9 razy więcej niż kwota przeznaczona do podziału. Liczyliśmy się od początku z kłopotami z

wnioskiem „przedszkolnym”, ponieważ brak ostatecznego uregulowania stanu prawnego części działki mógł stanowić przeszkodę w przejściu przez wniosek oceny formalnej. Tak też się stało. Ale wniosek na ZSO uważaliśmy zresztą nie tylko my - za bardzo dobry i mający szansę na powodzenie nawet w tak silnej konkurencji, jaka zaistniała w wyniku małej kwoty pieniędzy w stosunku do potrzeb zgłoszonych przez samorządy z terenu całego województwa. Nie pomyliliśmy się. Wniosek nie tylko przeszedł ocenę formalną, ale po ocenie merytorycznej został skwalifikowany na 4. miejscu pod względem ilości zdobytych punktów! W normalnych warunkach to oczywiście 100% gwarancja wyłonienia wniosku do dofinansowania.

Jednakże warunki w wyniku decyzji Zarządu Województwa przestały być normalne. Zarząd już po zakończeniu konkursu wprowadził nowe kryterium: do dofinansowania wyłonił wnioski o najwcześniejszym terminie zakończenia inwestycji. To tak jakby po zakończonym meczu piłkarskim sędzia ogłosił, że wygrywa nie ten, kto strzelił więcej bramek, a ten kto np. wbiegł pierwszy na boisko, albo ten kto miał jaśniejsze stroje. Decyzja spowodowała, że z pierwszej dziesiątki najwyższej ocenionych wniosków tylko trzy zostały wyłonione do dofinansowania, a z ostatniej aż 8! (Ranking obejmował 53 wnioski). Nic dziwnego, że w województwie zawrzało. Były protesty formalne i nieformalne, interwencje posłów i służb Wojewody Łódzkiego. 9 kwietnia burmistrz Sławomir Malinowski zgodnie z procedurą złożył w imieniu gminy formalny protest. Zarzucił decyzję Zarządu Województwa liczne naruszenia prawa. Zarząd Województwa protest uwzględnił. Szkoda tylko zmarnowanego czasu.

Gdzie spływa deszczówka? Leśny projekt do wglądu

W drugim półroczu 2008 roku Przedsiębiorstwo Komunalne Spółka z o.o. w Żelowie przeprowadziło na terenie Żelowa kontrole posesji pod kątem sposobu odprowadzania wód opadowych i roztopowych. W wyniku tych kontroli ujawniono 63 przypadki podłączenia do kanalizacji sanitarnej instalacji odprowadzającej deszczówkę z posesji. Właściciele tych posesji obciążeni zostali za ścieki opadowe i roztopowe wprowadzone do kanalizacji oraz zobowiązali się do rozłączenia tych instalacji.

Wprowadzanie wód opadowych i roztopowych do kanalizacji sanitarnej powoduje wyższe koszty pracy oczyszczalni. Zwiększa się zużycie energii elektrycznej, środków chemicznych, wzrasta opłata za korzystanie ze środowiska. Wyższe koszty pracy oczyszczalni to wyższa cena usług odbioru i oczyszczania ścieków. Duży napływ na oczyszczalnię wód opadowych podczas gwałtownego deszczu stwarza niebezpieczeństwo wypłukania czynnego osadu, a w konsekwencji pogorszenia skuteczności pracy oczyszczalni.

Wprowadzania deszczówki do kanalizacji sanitarnej wyraźnie zabraniają przepisy ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków. W ustawie przewidziano kary dla tych, którzy nie stosują się do tego zakazu.

W czerwcu br. Przedsiębiorstwo Komunalne sprawdzi czy właściciele posesji w których stwierdzono podłączenie instalacji deszczowej do kanalizacji sanitarnej dokonali rozłączenia tych instalacji. Wobec tych, którzy pomimo złożonego zobowiązania, naruszają w dalszym ciągu zakaz wprowadzania wód opadowych do kanalizacji sanitarnej stosowane będą konsekwencje przewidziane w ustawie.

Przedsiębiorstwo Komunalne zamierza również przeprowadzić kontrole posesji pod kątem sposobu odprowadzania wód opadowych w tych rejonach miasta, które nie były objęte kontrolą w roku 2008. Podczas kontroli stosowane będzie zadymianie kanalizacji jako sprawdzona i skuteczna metoda ujawniania przypadków podłączenia instalacji deszczowej do kanalizacji sanitarnej.

Informujemy, że od 22 czerwca 2009 r. na okres 60 dni w Urzędzie Miejskim w Żelowie wyłożony zostanie do publicznego wglądu **projekt uproszczonego planu urządzania lasów należących do osób fizycznych** (lasów prywatnych). Z projektem można się będzie zapoznać w każdy dzień pracy Urzędu Miejskiego w Żelowie (ul. Żeromskiego 23, pok. 23). Ponadto w terminie 30 dni od

wyłożenia w/w projektu zainteresowani właściciele lasów mogą składać zastrzeżenia i wnioski dotyczące tego projektu. Jednocześnie informujemy, że uproszczony plan urządzania lasu będzie podstawą naliczenia podatku leśnego, zgodnie z ustawą z dnia 30 października 2002 roku o podatku leśnym (DZ. U. z 2002 r. Nr 200, poz. 1682 z późn. zm.).

Tak głosowaliśmy

Na podstawie oficjalnych danych Państwowej Komisji Wyborczej w wyborach do Parlamentu Europejskiego, które odbyły się w dniu 7 czerwca 2009 roku udział wzięło 17,04% uprawnionych do głosowania mieszkańców Gminy Żelów. Najwięcej głosów (825) oddano na

listę Prawa i Sprawiedliwości. Dalsze miejsca zajęły listy PO i SLD-UP. Indywidualnie najlepsze wyniki z listy PiS uzyskał Janusz Wojciechowski, a największą liczbę głosów (347) w Gminie Żelów oddano na Jacka Saryusza-Wolskiego z listy PO.

E.W.

Bezpłatne porady

Informujemy mieszkańców Gminy Żelów, że w siedzibie Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Żelowie (ul. Piotrkowska 12) bezpłatnych porad udziela psycholog i prawnik. - **PSYCHOLOG** w 1 i 3 czwar-

tek miesiąca w godz. 14:00-18:00 - **PRAWNIK** w każdą środę w godz. 16:15-19:15

Bliższych informacji udziela Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Żelowie tel. (044) 634 10 28.

SZANOWNI MIESZKAŃCY MIASTA I GMINY ŻELÓW

"EKO-REGION" sp. z o.o. z/s w Bełchatowie przeprowadza zbiórke opakowań z tworzyw sztucznych, szkła opakowaniowego i makulatury z pojemników ogólnodostępnych roztawionych na terenie Miasta i Gminy Żelów. Ze względu na duży wzrost zanieczyszczeń w surowcach zbieranych z tych pojemników Spółka "EKO-REGION" zwraca się do Was z apelem o właściwą segregację odpadów, a w szczególności o umieszczanie w pojemnikach ogólnodostępnych do selektywnej zbiórki tylko tych odpadów, do zbiórki których pojemniki są przeznaczone, tj.:

- do pojemników siatkowych - czyste opakowania z tworzyw sztucznych bez zawartości (zgniecione butelki typu PET, butelki po chemii gospodarczej, czyste torebki foliowe, czystą folię opakowaniową);
- do zielonych i białych pojemników na opakowania szklane - czyste opakowania szklane bez zawartości (słoiki, butelki ze szkła kolorowego i bezbarwnego, opakowania ze szkła przeźroczystego);
- do niebieskich pojemników na makulaturę - czysty, niezatuszczony papier i tekturę, torebki papierowe, zeszyty, gazety, prasę kolorową, rozdarte kartony i tekturę falistą.



Zabrania się umieszczania wewnątrz oraz pozostawiania przy pojemnikach odpadów:

- komunalnych - wszelkich odpadów organicznych oraz opakowań zabrudzonych lub zawierających substancje organiczne, mebli, popiołu, porcelany, sznurków nylonowych;
- budowlanych - szkła okiennego, folii budowlanej, styropianu, wapna, betonu, papy, gumy, gumolitu;
- niebezpiecznych - żarówek, świetlówek, baterii, akumulatorów, pojemników zabrudzonych olejami, farbami, parafiną;
- poeksploatacyjnych z samochodów - szyb samochodowych, elementów gumowych, plastikowych, metalowych i szklanych;
- zużytego sprzętu RTV i AGD oraz jego elementów.

EKO-REGION sp. z o.o. z/s w Bełchatowie

Kolejna wizyta przyjaźni w Neuenhaus

W dniach od 1 do 3 maja delegacja Gminy Żelów na czele z burmistrzem Sławomirem Malinowskim złożyła wizytę w Neuenhaus. Przypomnijmy, że Związek Gmin Neuenhaus jest

oficjalnym partnerem zagranicznym Gminy Żelów od 1993 roku. Podobne spotkania delegacji obu samorządów odbywają się co 2 lata.

O.K.Ch.



INFORMACJA BURMISTRZA O SKUPIE BYDŁA I CIELĄT

Uprzejmie informuję, że Zakłady Mięsne RAKÓW prowadzą na terenie Gminy Żelów Skup bydła i cieląt.

Skup odbywa się przy posesji pana Zygmunta Soleckiego, Kurówek 37. Telefon 044 634 4018, 782 145 830.

MACIORY

2,80 zł/kg (brutto)

BYCZKI EKSPORTOWE

Firma JMK Kaczmarek

Skup odbywa się w każdy wtorek ok. godz. 11.00-12.00 do 12,00 zł/kg (brutto)

Preferowana waga - 60-70 kg

BYCZKI EKSPORTOWE

Firma Gębicki

Do 12,00 zł/kg - byczki (brutto)

BYCZKI I CIELICZKI

Do 147 kg - do 8,50 zł/kg (brutto)

Preferowana waga do 147 kg

Skup odbywa się w każdą środę w godz. 10.30 do 11.00

KROWY, JAŁÓWKI, BUHAJE, CIEŁĘTA RZECNE

Skup odbywa się w każdy czwartek ok. godz. 8.00 (po skupie trzody chlewnej)

1. KROWY

I klasa: 4,50 zł/kg (brutto)

2. JAŁÓWKI

4,80 zł/kg (brutto)

3. BUHAJE

5,80 zł/kg (brutto)

4. CIEŁĘTA waga 70-100 kg

8,00 zł/kg (brutto)

Skupy prowadzone są na zapisy pod numerem tel. 044 6344018, 782 145 830. Ceny przy skupie mogą być zmienne.

Puchar Burmistrza złowiony



W dniu 7 czerwca br. na zbiorniku Patyki już po raz piąty odbyły się wiosenne zawody wędkarskie o Puchar Burmistrza Żelowa.

Do rywalizacji przystąpiło 20 wędkarzy, którzy łowili metodą spławikową leszcze, płocie, jaze, okonki, sumiki kanadyjskie, kielbie i jazgarze. Po trzech go-

dzinach z wędką najwięcej ryb złowił Eugeniusz Markowiak i to w jego ręce powędrował Puchar Burmistrza. Dyplomy, puchary i statuetki otrzymali też pozostali uczestnicy oraz najmłodszy zawodnik Dominik Baraniecki.

Organizatorem zawodów był Zarząd Koła nr 37 w Żelowie.

E.W.

Debatowali kierownicy Środowiskowych Domów Samopomocy



2 czerwca 2009 r. w Środowiskowym Domu Samopomocy w Walewicach odbyła się konferencja kierowników ŚDS-ów województwa łódzkiego. Udział w niej wzięło 36 kierowników tego typu jednostek. Przedmiotem dyskusji było omówienie zasad organizowania, prowadzenia i fi-

nansowania w dobie kryzysu ośrodków wsparcia dla osób z zaburzeniami psychicznymi. Konferencję otworzył Burmistrz Żelowa Sławomir Malinowski, a poprowadził Dyrektor Wydziału Polityki Społecznej Łódzkiego Urzędu Wojewódzkiego Ryszard Szubański.

O.K.Ch.

Gotówka ekspresowa



mBank

- szybki kredyt gotówkowy
- na dowolny cel
- bez ukrytych opłat
- bez zabezpieczeń i poręczycieli

Założ eKONTO – bezpłatne konto osobiste

mKiosk Partnerski Belchatów, ul. 19 Stycznia 10, tel. 044 633 12 72

NOWO OTWARTE BIURO KREDYTOWE ZAPRASZA

W OFERCIE:

- **KREDYTY: GOTÓWKOWE, REMONTOWE, HIPOTECZNE, KONSOLIDACYJNE, NA ZAKUP SAMOCHODU, DOWOLNY CEL**
- **Produkty banków, takich jak:**
MULTIBANK, MILLENIUM, ŻAGIEL, INVEST BANK, SKOK ARKA, DOMINET BANK, CETELEM BANK, GETIN BANK

Akceptacja dochodów osiągniętych z tytułu pracy zawodowej, renty, renty socjalnej, emerytury działalności gospodarczej i rolniczej

Zelów ul. Kościuszki 22
(wspólne wejście z biurem rachunkowym)
tel. (044) 634 26 14 lub 605 132 753

BIURO RACHUNKOWE

Certyfikat M.F.

OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

PROWADZENIE KSIĘGI K.P. i R.
PROWADZENIE KSIĘGI HANDLOWEJ
KADRY I PŁACE
ROCZNE PITY

PROMOCYJNE CENY !!!

Kontakt:

(043) 671 13 63
0519 157 136



SKOK **W ELEKTROWNI BEŁCHATÓW**

Zaprasza wszystkich
do korzystania z usług naszego
Punktu Kasowego w Żelowie
ul. Żeromskiego 21
(w budynku SPZOZ Żelów, pok. 13 obok rejestracji)

pn. - pt. od 8:00 do 16:00

tel. (044) 634 01 25

W bogatej ofercie posiadamy:

- pożyczki na każdą kieszeń
- bezpieczne i wysoko oprocentowane lokaty
- konta osobiste z możliwością uruchomienia linii pożyczkowej
- wpłaty gotówkowe (gaz, prąd, telefon i inne)

NIE PRZEGAP OKAZJI!
PRZYJDŹ I SKORZYSTAJ!

Uroczyscie w Zelowie z okazji 3 - Majowego Świąta



W dniu 3 maja w całym kraju uroczyscie obchodzone 218. rocznicę uchwalenia polskiej konstytucji. Również w Zelowie godnie uczczono narodowe świąta.

W Zelowie główne uroczyscioci poprzedziła Msza Świąta w intencji Ojczyzny odprawiona w Kościele Matki Boskiej Częstochowskiej. Po nabożeństwie

poczty sztandarowe i mieszkańcy prowadzeni przez orkiestrę przemaszzerowali na Plac Dąbrowskiego. Przemówienie wygłosił zastępca burmistrza Zelowa Kazimierz Hudzik, po czym nastąpiło złożenie kwiatów przed pomnikiem Tadeusza Kościuszki. Na zakończenie zagrała Orkiestra Dęta OSP w Zelowie. **E.W.**

BHP SZKOLENIA, DORADZTWO i WYDAWNICTWO www.eurobhp.pl

97-425 Zelów, ul. Kazimierza Wielkiego 30
tel. 44-6342242, kom. 608 358319, e-mail: zbisza@wp.pl

BIURO EURO - BHP mgr inż. Zbigniew Szafranski, specjalista ds. bhp, organizuje dla firm i instytucji profesjonalne usługi w zakresie szkoleń bhp, ppoż., oceny ryzyka zawodowego oraz stałego nadzoru w firmie w zakresie bhp.

Pracodawco, uprzedź kontrole Państwowej Inspekcji Pracy oraz Inspekcji Sanitarnej, przeprowadź szkolenia w zakresie bhp oraz ocen ryzyko zawodowe na stanowiskach pracy!

UWAGA! Z dniem 01-07-2007 r. górna granica wysokości grzywny za naruszenie prawa pracy, w tym przepisów i zasad bhp, została podwyższona do kwoty 30.000 zł.

Za pośrednictwem strony internetowej możesz sprawdzić aktualny cennik usług oraz zasięgnąć podstawowych informacji na temat bhp w firmie. Pamiętaj - szkolenie okresowe dla pracowników na stanowiskach robotniczych ważne jest maksymalnie 3 lata, brak ważnych szkoleń okresowych bhp skutkuje mandatem w wysokości 1000 zł.

STRONA FIRMOWA - www.eurobhp.pl

Szkolenie zgodnie z zapotrzebowaniem może zostać przeprowadzone u klienta w zakładzie pracy. Ceny szkoleń są ściśle uzależnione od liczebności grupy, ocena ryzyka zawodowego od ilości stanowisk pracy.

ARCH MK
STUDIO PROJEKTOWE

PROJEKTY
BUDOWLANE

ŚWIADECTWA
ENERGETYCZNE
BUDYNKÓW

ARANZACJE WNĘTRZ

STUDIO PROJEKTOWE ARCHMK
ARCHITEKT MAREK KAROLCZYK
UL. ŻEROMSKIEGO 74
97-425 ZEŁÓW
TEL. KOM. 604 985 908

WWW.ARCHMK.PL

Nowoczesne podejście do projektowania

OGŁOSZENIE

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu „zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta i Gminy Zelów” oraz o wyłożeniu do publicznego wglądu „prognozy oddziaływania na środowisko” do wyżej wymienionej zmiany projektu studium.

Na podstawie art. 11 pkt.10 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80, poz. 717; z 2004 r. Nr 6, poz. 41, Nr 141, poz.1492; z 2005 r. Nr 113, poz.954, Nr 130, poz.1087; z 2006 r. Nr 45, poz. 319) - **zawiadamiam** o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta i Gminy Zelów w dniach 15 czerwca 2009 r. - 14 lipca 2009 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Zelowie ul. Żeromskiego 23, pokój nr 19, w godzinach od 7:30 - 15:00.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany studium rozwiązaniami odbędzie się w dniu 14 lipca 2009 r., w siedzibie Urzędu Miejskiego w Zelowie ul. Żeromskiego 28 (pokój nr 8) o godz. 10:00.

Zgodnie z art. 11 pkt. 11 ustawy, osoby prawne i fizyczne oraz jednostki organizacyjne nie posiadające osobowości prawnej mogą wnosić uwagi do projektu studium. Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Zelowa z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w **nieprzekraczalnym terminie do dnia 4 sierpnia 2009 r.**

Jednocześnie na podstawie art. 39 ust. 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. Nr 199, poz. 1227) **zawiadamiam** o wyłożeniu do publicznego wglądu prognozy oddziaływania na środowisko.

Przedmiotem prognozy jest zmiana studium, o którym mowa powyżej.

Zainteresowani mogą zapoznać się z niezbędną dokumentacją sprawy w siedzibie Urzędu Miejskiego w Zelowie ul. Żeromskiego 23, pokój 19.

Jednocześnie, w związku z prowadzonym postępowaniem w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko, zainteresowani mogą składać uwagi do wyżej wymienionej prognozy w terminie do dnia 4 sierpnia 2009 r.

Uwagi można składać w formie pisemnej lub ustnie do protokołu w siedzibie Urzędu Miejskiego w Zelowie, 97-425 Zelów ul. Żeromskiego 28, albo w formie elektronicznej na adres: umzelow@zelow.pl.

W temacie wniosku należy wpisać „Studium - Prognoza”. Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Burmistrz Zelowa. W przedmiotowej sprawie postępowanie o transgranicznym oddziaływaniu na środowisko nie jest prowadzone.

Sławomir Malinowski
Burmistrz Zelowa

Czerwiec to miesiąc, w którym częściowo kończy się realizacja dwóch projektów edukacyjnych współfinansowanych z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki

"Równy start" na finiszu

Dobiega końca realizacja projektu pt. Równy start współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Działanie 9.1 Wyrównywanie szans edukacyjnych i zapewnienie wysokiej jakości usług edukacyjnych świadczonych w systemie oświaty, Poddziałanie 9.1.1 Zmniejszanie nierówności w stopniu upowszechnienia edukacji przedszkolnej. Do tej pory w projekcie wzięło udział 446 ostatecznych beneficjentów.

Kolejny etap realizacji projektu rozpocznie się we wrześniu 2009 r., wtedy to zostanie przeprowadzona rekrutacja na rok szkolnych 2009/2010 nadzorowana przez dyrektorów poszczególnych placówek. W celu rozszerzenia i uatrakcyjnienia oferty edukacyjnej istniejących dwóch przedszkoli kontynuowane będą zajęcia dodatkowe, oparte o opracowane programy autorskie, tj. muzyczne, taneczne, logopedyczne, język angielski,

Przedszkolaki w połowie drogi do sukcesu

Kończy się również realizacja pierwszego etapu projektu pt. "Sukces zaczyna się w przedszkolu" współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Działanie 9.1 Wyrównywanie szans edukacyjnych i zapewnienie wysokiej jakości usług edukacyjnych świadczonych w systemie oświaty, Poddziałanie 9.1.1 Zmniejszanie nierówności w stopniu upowszechnienia edukacji przedszkolnej. Do tej pory w projekcie wzięło udział 446 ostatecznych beneficjentów.

Kolejny etap realizacji projektu rozpocznie się we wrześniu 2009 r., wtedy to zostanie przeprowadzona rekrutacja na rok szkolnych 2009/2010 nadzorowana przez dyrektorów poszczególnych placówek. W celu rozszerzenia i uatrakcyjnienia oferty edukacyjnej istniejących dwóch przedszkoli kontynuowane będą zajęcia dodatkowe, oparte o opracowane programy autorskie, tj. muzyczne, taneczne, logopedyczne, język angielski,

ski, gimnastyka korekcyjna, spotkania teatralne, spotkania rodziców ze specjalistami, terapia psychologiczno-pedagogiczna. Nadal funkcjonować będą punkty przedszkolne przy wie-

skich szkołach podstawowych w Bujnach Szlacheckich, Wygielzowie i Kociszewie. Realizacja projektu potrwa do 31 lipca 2010 r.

E.W.



Kredyty
GE Money Bank



DobryKredyt

OTWARTE CENTRUM KREDYTOWE

KREDYTY

Kredyt gotówkowy:

Gdy potrzebujesz gotówki

- szybka decyzja
- brak opłat wstępnych
- minimalna dochody już od 470 zł
- okres kredytu do 72 miesięcy

Kredyt konsolidacyjny:

Gdy masz wiele kredytów

- łączenie kredytów w jeden
- jedna niższa rata zamiast wielu
- nawet do 50.000 zł dodatkowej gotówki

Placówka DobryKredyt

Zelów

Plac Dąbrowskiego 4

tel. 044/ 634 34 81

norbert-adr

tel. (044) 633 72 30
fax (044) 789 04 84
kom. 603 639 366

DGSA

Zaprasza na kursy i szkolenia w następujących kategoriach:

- Kwalifikacyjne dla kierowców - przewóz rzeczy, osób - 14-18 IV 2009 r., 4-8 V 2009 r.
- ADR. dla kierowców (podstawowy, klasa 1, cysterny) - 24-26 IV 2009 r.
- Dla doradców DGSA.
- Dla wychowawców kolonijnych - 21,22,28,29,30 IV 2009 r. (Wymagania: 18 lat, ukończona szkoła średnia. W kursie mogą uczestniczyć tegoroczni maturzyści). Cena kursu 100 zł - ilość miejsc ograniczona!!!
- Operator suwnic, podestów.
- Operator żurawików (HDS) - 5 VI 2009 r. - spotkanie organizacyjne.
- Operator wózków podnośnikowych.
- Operator wózków jezdniowych z bezpieczną wymianą butli gazowej - 15 V 2009 r. - spotkanie organizacyjne.

Szkolenia w zakresie:

- Udzielania I Pomocy Przedmedycznej
- BHP (wstępne, okresowe).

Wszystkie kursy i szkolenia są prowadzone bardzo elastycznie wg potrzeb zlecniodawcy. Oferujemy również profesjonalne doradztwo w zakresie ADR.

Zapraszamy do naszego Ośrodka w Belchatowie, ul. Jasna 10

www.norbert-adr.pl, e-mail: norbert-adr@neostrada.pl



Sportowo-pożarnicze zmagania uczniów podstawówek



Uczniowie ze wszystkich szkół podstawowych z terenu Gminy Żelów uczestniczyli w dniu 16 kwietnia br. w gminnych eliminacjach Turnieju Sportowo-Pożarniczego o Puchar Prezesa Zarządu Oddziału Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych w Żelowie.

Zawody odbyły się w Szkole Podstawowej w Wygierzowie. Sześciuosobowe drużyny do pokonania miały sprawnościorwy tor przeszkód na dystansie 6 x 50 m. Po dokonaniu pomiaru czasu i ocenie poprawności biegu sztafetowego jury przyznało:

I miejsce Szkole Podstawowej w Wygierzowie

II miejsce Szkole Podstawowej Nr 4 w Żelowie

III miejsce Szkole Podstawowej w Kociszewie

IV miejsce Szkole Podstawowej Nr 2 w Żelowie

V miejsce Szkole Podstawowej w Bujnach Szlacheckich

Drużyny otrzymały pamiątkowe puchary i dyplomy ufundowane przez Prezesa Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP w Żelowie Sławomira Malinowskiego oraz Radę Rodziców działającą przy Szkole Podstawowej w Wygierzowie. Dwa najlepsze zespoły będą reprezentowały naszą gminę w V Powiatowym Turnieju Sportowo-Pożarniczym w Belchatowie.

Po sportowych zmaganiach przedstawiciele Ochotniczej Straży Pożarnej w Żelowie zaprezentowali dzieciom pokaz sprzętu gaśniczego i ratowniczego. Przybliżyli również tajniki pracy strażaka oraz zaprezentowali wyposażenie niezbędne do wykonywania tego zawodu.

Spotkanie uczniów ze strażakami zakończyło się przeprowadzeniem improwizowanej akcji gaśniczej.

E.W.

Wyśpiewany sukces

Reprezentanci dwóch żelowskich podstawówek zajęli wysokie lokaty na Festiwalu Piosenki Angielskiej, który odbył się 9 maja br. w Przedborzu.

Podczas II Festiwalu Piosenki Angielskiej na scenie w Przedborzu wystąpili uczniowie SP nr 2 i SP nr 4 w Żelowie. Nasi uczniowie spisali się na medal, zajmując wysokie miejsca w konkursie. I miejsce w kategorii duetów zajęli Małgorzata Ignasiak i Łukasz Kępa ze Szkoły Podstawowej nr 4 z piosenką Jamesa Morrisona i Nelly Furtado „Broken strings”. Natalia Adamczyk ze Szkoły Podstawowej nr 2 za piosenkę Bryana Adamsa „Everything I do I do it for you” w kategorii solistów zajęła II miejsce. W kategorii solistów zaprezentowała się także Justyna Pawłowska (SP nr 4), która zaśpiewała piosenkę Whitney Houston „When you believe”.

W ramach festiwalu odbył się również konkurs plastyczny pt. „This is the UK”. Ze względu na bardzo wysoki i wyrównany poziom prac jury nie przyznało

głównych nagród. Wyróżniono kilka prac, a wśród nich znalazła się praca Magdaleny Rogut z SP nr 2 oraz dwie prace z SP nr 4: Aleksandry Trojanowskiej i Kamili Topolskiej. Dodatkową atrakcją festiwalu były występy zespołu „Filids” grającego irlandzki folk oraz grupy „Comlan” z Krakowa. Zespół ten zaprezentował tańce irlandzkie i szkockie. Na zakończenie imprezy uczestnicy festiwalu odśpiewali wspólnie piosenkę „I love rock and roll”.

E.W.

Ubezpieczenia
indywidualne i grupowe,
doradztwo emerytalne
w zakresie
II i III filaru

Beata Pajchert
Przedstawiciel ING

Tel. 502 432 393

GABINET KOSMETYCZNY



Beata Kilańczyk
www.gabinetkosmetyczny.bai.pl

- makijaż - trwałe przedłużanie i zagęszczanie rzęs
- mikrodermabrazja
- peeling kawitacyjny - ultradźwięki
- oczyszczanie twarzy
- eksfoliacja kwasami AHA
- masaż, henna, depilacja
- paznokcie - przedłużanie, żel, akryl
- opalanie natryskowe
- zabiegi na ciało
- leczenie trądziku pospolitego
- spłykanie blizn potrądzikowych
- redukcja zmarszczek



97-425 ŻELÓW
ŁOBUDZICE
TEL. 664-330-677

PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA

lek. wet. Przemysław Rybiński

specjalista chirurgii weterynaryjnej
specjalista chorób psów i kotów

ul. Kościuszki 10, 98-100 Łask

tel. (043) 675 22 86

GODZINY OTWARCIA

pon.-pt. 9:00-17:30 sob. 9:00-13:30

w nagłych przypadkach

tel. 0603 206 087

www.rybinski.prv.pl

- CHIRURGIA
- ORTOPIEDIA
- LECZNICTWO
- SZCZEPNIENIA
- RENTGEN
- EKG USG
- BADANIA LABORATORYJNE
- CHIPY
- PASZPORTY

100 lat temu, dokładnie 10 października 1909 r., założone zostało w Żelowie Towarzystwo Ochotniczej Straży Ogniowej. Swoją podpis pod aktem powołującym pierwszą straż złożyło wówczas grono świątliwych obywateli Żelowa, którzy wstąpili w jej szeregi, służąc dzielnie podstawowej sprawie - walce z czerwonym kurem.

"Bogu na chwałę, ludziom na pożytek..."



Aby przypomnieć mieszkańcom o pięknym Jubileuszu 100-lecia i przybliżyć przeszłość oraz aktualną problematykę, publikujemy garść informacji o Ochotniczej Straży Pożarnej w Żelowie.

SPOŁECZNICY - NA NICH ZAWSZE MOŻNA LICZYĆ

Są między nami, w rodzinach, na stanowiskach pracy... Jeżeli się czymś wyróżniają w życiu codziennym, to skromnością i solidarnością. Kiedy wezwie ich strażacki sygnał, to bez wahania stają do walki z żywiołem. Jubileusz 100-lecia OSP w Żelowie jest doskonałą okazją, aby wyrazić wdzięczność naszym Druhom, którzy niejednokrotnie narażają swoje życie dla ratowania nas i naszego mienia.

Strażacy w tak szerokim zakresie uczestniczą w życiu społecznym naszej gminy, że brakłoby miejsca w okazjonalnym artykule na wymienienie ich konkretnych przedsięwzięć.

Ogólnie trzeba jednak stwierdzić, że strażacy byli i są wszędzie tam, gdzie tworzy się cokolwiek na rzecz ogółu. Naszych strażaków można zobaczyć wszędzie, i przy pracy, i przy Grobie Pańskim w Wielkanoc, i w czasie uroczystości państwowych i kościelnych, i wielu innych. Bardzo często podziwiamy dzielną brać strażacką, która w tradycyjnych mundurach z własną orkiestrą dętą zaznacza swoją obecność.

Życzymy naszym strażakom, aby nadal, tak jak to było 100 lat temu, zwarte były ich

szeregi w realizacji planów, które układają zgodnie z wymogami statutu i potrzebami społecznymi Żelowa. Dziękujemy Wam drodzy Jubilaci za wszystko, co uczyniliście dla dobra żelowskiego społeczeństwa.

ŚLADAMI STRAŻACKIEJ PRZESZŁOŚCI

10 października 1909 r. 93 mieszkańców Żelowa zebrało się w niedzielne popołudnie, aby zorganizować Towarzystwo Ochotniczej Straży Ogniowej. Protokół z tego zebrania podpisali wszyscy jego uczestnicy. Z zapisu tego wiemy, że prezesem pierwszego zarządu straży wybrany został Karol Pospiszył, naczelnikiem Józef Woźniakowicz, a jego zastępcą Józef Zatorski. Gospodarzem taboru został Wacław Guderski, a członkami zarządu: Stanisław Dulkowski, Jan Eugel, Henryk Frezewitte, Franciszek Kostecki i Roman Śródka. Pierwsza komisja rewizyjna składała się z Jakuba Lewi, Karola Swobody, Józefa Wysockiego, Jarosława Eugela i Jana Smetany.

Lata miały, zmieniały się władze strażackie, syn zastępował w strażackim szeregu ojca, dziadka - wnuka. Nazwiska zapisane w skąpej dokumentacji tamtych lat powtarzają się często, zmieniają się tylko imiona, które wyznaczają upływ czasu i zmiany w sztafecie pokoleń. W dokumentację tych czasów wpisane są też znojne wysiłki działaczy strażackich zmierzające do wyposażenia żelowskiej jednostki w niezbędny sprzęt bojowy, a także ich działania o charakterze społeczno-wychowawczym.

Przypomnijmy niektóre z nich...

Dopiero pięć lat po założeniu straży, w 1914 roku, nabyto beczkę czterokołową konną, 3 duże bosaki i 10 wiader brezentowych. Liczne pożary, a było ich w Żelowie w pierwszych latach XX wieku aż kilkanaście, zmusiły straż do organizowania ekwipunku. Trzy lata później nabyto sikawkę za 250 rubli, a w 1918 r. wynajęto lokal na świetli-

cę, zaprenumerowano czasopisma strażackie i zorganizowano piętnastoosobowy chór. Dochody z zabawy i loterii fantowej przeznaczono na zakup pasów bojowych, drabiny hakowej i wozu konnego. W firmie „Strażak” zamówiono beczkę żelazną dwukółkową. Takim dorobkiem Ochotnicza Straż Ogniowa w Żelowie zamykała pierwsze dziesięciolecie swego istnienia. W 1921 r. odbyła się uroczystość wręczenia sztandaru OSP w Żelowie. Dopiero w 1935 r. żelowska straż zakupiła za własne fundusze samochód pożarowy, a dwa lata później motopompę „Leopolia M800”. Od tej pory OSP w Żelowie stała się strażą typu „S” (jeden samochód), dotąd była strażą typu „KR” (konno ręczną).

Dalszy rozwój straży przerwała okupacja hitlerowska. Sprzęt został zniszczony, a strażacy podzielili losy naszego uciemiężonego narodu. Odrodzenie naszej straży nastąpiło wraz z wyzwoleniem Ojczyzny, ale czynnych strażaków było wtedy mniej. Mniejsze też mieli możliwości i pole działania. Jednak z pomocą przyszła żelowska społeczność, która wielokrotnie potwierdzała swoją sympatię do strażaków. I wtedy, kiedy zaraz po wojnie trzeba było zebrać fundusze, aby zakupić samochód i motopompę oraz wybudować strażnicę, jak i później w każdej najdrobniejszej potrzebie.

Powojenna rzeczywistość strażacka nie ma porównania z przeszłością, zarówno co do zakresu działania, jak i stanu posiadania oraz możliwości rozwojowych. Do końca lat 90. wielkim mecenasem Ochotniczej Straży Pożarnej stała się Państwowa Straż Pożarna. Obecnie działalność OSP finansowana jest przez gminę.

W roku 1984 OSP w Żelowie uczestniczyła w 50 akcjach ratowniczych i posiadała samochód bojowy GBA 2,5/16 STAR 244 oraz GLM 8/8 Żuk.

W roku jubileuszu 100-lecia straż może pochwalić się posiadaniem samochodów: GCBA Jelcz, GLM Ford i Lublin. Nasi strażacy biorą udział w akcjach średnio 180 razy w roku.

Z okazji Jubileuszu OSP w Żelowie otrzymała nowy samochód bojowy GBAT MAN oraz drabinę mechaniczną MAGI-RUS na podwoziu samochodu Jelcz. Wyposażenie tych samochodów to nowoczesny sprzęt do ratownictwa technicznego, medycznego, drogowego oraz gaszenia pożarów wszelkiego pochodzenia.

W Gminie Żelów funkcjonuje 17 jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych. Wspólnie trzymają one niejako osłonę bezpieczeństwa nad mieszkańcami. Ponadto OSP w Żelowie i Łobudzie działają w Krajowym Systemie Ratowniczo-Gaśniczym.

CZY WIECIE, ŻE?

- W roku 1908 poprzedzającym powołanie Towarzystwa Ochotniczej Straży Ogniowej w Żelowie spłonęło aż 18 zabudowań.

- Z dziejów walk z żywiołem: największa w Polsce powódź bez rzeki miał miejsce w Żelowie w styczniu 1982 r., kiedy to wiosenne roztopy zatkały kanalizację miejską.

- Na przestrzeni wieku najbardziej aktywne w straży były rodziny: Zgrodzińskich, Turlejów, Bistulów, Chlebowskich, a obecnie: Karbowniczaków i Gawlików. Ponadto w orkiestrze dętej gra po trzech członków rodzin: Małanczaków, Nowickich i Kopala.

- Orkiestra Dęta OSP w Żelowie uświetniła uroczystość otwarcia mostu na rzece Dinkel w Neuhausen.

- W latach 1992-1999 współpracę ze Strażą Pożarną w Nowich w Hrabstwie Norfolk zaowocowała sprowadzeniem do Żelowa czterech samochodów pożarniczych DODGE. Za ten dar strażak z Norwich Bary Harwood został uznany Honorowym Obywatel Gminy Żelów. Samochody do tej pory są w wyposażeniu jednostek w Karczmach, Kociszewie i Sromutce.

Zelowska straż ma 100 lat



Rozpoczęcie uroczystości na Placu Dąbrowskiego



Msza Święta polowa w intencji strażaków



Poświęcenie samochodu bojowego



Nadanie OSP w Zelowie Złotego Znak Związku



Wręczenie wyróżnień i odznaczeń



Defilada pododdziałów



Zaproszeni goście



Tablica pamiątkowa przed budynkiem OSP w Zelowie

X edycja Lig Przedmiotowych



Towarzystwo Szkolne Kociszew już po raz dziesiąty zorganizowało w Żelowie ligi przedmiotowe dla uczniów szkół podstawowych z terenu gminy.

W całym przedsięwzięciu udział wzięło kilkaset uczniów ze wszystkich szkół. W dniu 26 maja br. w Domu Kultury odbył się finał zawodów, do którego zakwalifikowało się niemal 60 dzieci.

Zwycięzcom nagrody wręczyli: Agnieszka Mysłowska kierownik Referatu Oświaty, Kultury, Sportu i Zdrowia Urzędu Miejskiego w Żelowie oraz Jacek Malinowski prezes Towarzystwa Szkolnego Kociszew.

Oto wyniki tegorocznych Lig Przedmiotowych:
Liga Historyczna

1. Justyna Młynarczyk (SP Kociszew)
2. Damian Siekierski (SP Bujny

Szlacheckie)

3. Sandra Grodzka (SP Bujny Szlacheckie)

4. Igor Wejman (SP Kociszew)

5. Marta Tosik (SP 2 w Żelowie)

Liga Przyrodnicza

1. Marcin Perka (SP Bujny Szlacheckie)

2. Kamil Cerbian (SP Kociszew)

3. Magdalena Rogut (SP 2 w Żelowie)

4. Sylwia Hańczka (SP Kociszew)

5. Aleksandra Gajda (SP Wygiełzów)

Liga Matematyczna

1. Karina Kostrzewa (SP 2 w Żelowie)

2. Justyna Młynarczyk (SP Kociszew)

3. Marcin Perka (SP Bujny Szlacheckie)

4. Łukasz Kępa (SP4 w Żelowie)

5. Dagmara Olczykowska (SP 2 w Żelowie)

E.W.

Uczestnicy „Szkół Myślenia” na tropie prasy lokalnej

Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 2 przeprowadzili 5 czerwca wywiad z Burmistrzem Żelowa na temat prasy lokalnej wydawanej w naszym mieście po 1989 r. Był to jeden z elementów pracy badawczej w ramach realizacji zadań „Szkół Myślenia” – programu, w którym uczestniczy żelowska placówka.

„Szkoła Myślenia” to program skierowany do szkół w całej Polsce, który jest częścią dobrze wszystkim znanej akcji „Szkoła z Klasą”.

Jego celem jest zachęcenie nauczycieli do podejmowania z uczniami działań o charakterze badawczym.

Działania Szkoły Podstawowej nr 2 w Żelowie obejmują realizację trzech zadań „Szkół Myślenia”. Są to: Szkolny Festiwal nauki poświęcony krajom Unii Europejskiej, Konkurs dla uczniów klas IV – VI „Czytam, Myślę, Wiem” oraz wspomniana wcześniej praca badawcza uczniów klas VI dotycząca prasy lokalnej.

Podczas wywiadu pytania



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Europejski Fundusz Społeczny

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



PROJEKT „SZANSA NA PRACĘ - AKTYWIZACJA ZAWODOWA OSÓB ZAGROŻONYCH WYKLUCZENIEM SPOŁECZNYM”
współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

Człowiek najlepsza inwestycja

Projekt pt. „Szansa na pracę - aktywizacja zawodowa osób zagrożonych wykluczeniem” współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Skierowany jest do 33 kobiet (bezrobotnych, nieaktywnych zawodowo, pracujących) korzystających ze świadczeń pomocy społecznej Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Żelowie.

W ramach projektu realizujemy program szkoleniowo-doradczy obejmujący:

- Warsztaty aktywizacyjne połączone z treningiem umiejętności interpersonalnych
 - Grupy wsparcia
 - Warsztaty doradztwa zawodowego
 - Kurs obsługi komputera
 - Warsztat stylizacji i wizażu
- oraz kursy prowadzące do zmiany, podwyższenia lub nabycia nowych kwalifikacji zawodowych:
- Kurs florystyka-bukieciarstwo
 - Kurs nauki języka obcego
 - Kurs stylizacji paznokci

Ogłoszenie współfinansowane przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego.

**MIEJSKO - GMINNY
OŚRODEK POMOCY
SPOŁECZNEJ W ZELOWIE**



REALIZATOR PROJEKTU

INSTYTUCJA POŚREDNICZĄCA
2 STOPNIA

Poddziałanie 7.1.1 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki

Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Żelowie;
Biuro projektu: 97-425 Żelów ul. Piotrkowska 12,
tel./fax 044 634 10 28, www.zelow.pl, e-mail: mgopszelow@op.pl



uczniów skierowane były na wydawany w Żelowie w 1990 r. „Kurier Żelowski” - pierwsze na terenie byłego województwa piotrkowskiego pismo społeczno – kulturalne.

Burmistrz, który wówczas zajmował się redakcją tego pis-

ma chętnie odpowiedział na wszystkie pytania nurtujące młodych badaczy.

Efektom ich pracy będzie wydanie gazetki szkolnej oraz specjalnej broszury na temat żelowskiej prasy lokalnej.

E.W.

Co nowego u przedszkolaków?

W ostatnim czasie zełowskie przedszkolaki uczestniczyły w kilku ciekawych imprezach i konkursach. Światowy Dzień Ochrony Środowiska, Festyn Rodzinny i Dzień Dziecka były dla nich świetną okazją do zabawy, a Gminne Konkursy dały możliwość zabłyśnięcia wiedzą.

WIEDZA „CO W TRAWIE PISZCZY”

22 kwietnia w Przedszkolu Samorządowym Nr 4 w Żelowie odbył się **VII Gminny Turniej Wiedzy Ekologicznej pod hasłem „Co w trawie piszczy”** w ramach programu edukacji ekologicznej „Żyj z przyrodą w zgodzie - co w trawie piszczy”.

Po zmaganiach trzyosobowych drużyn jury przyznało punkty i wyłoniło zwycięzców.

Największą ilość punktów i **I miejsce** w tegorocznym turnieju zdobyły drużyny: „Sarenki” z Przedszkola Edukacyjnego, „Stokrotki” ze Szkoły Podstawowej w Kociszewie, „Kropelki” ze Szkoły Podstawowej w Wygielzowie. **II miejsce** przypadło drużynom: „Ekołudki” z Przedszkola Samorządowego Nr 4, „Wiewiórki” z Przedszkola Samorządowego Nr 1, „Smerfy” ze Szkoły Podstawowej w Bujnach Szlacheckich, zaś **III miejsce** zajęła drużyna „Biedronki” ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie.

Podczas turnieju rozstrzygnięty został też konkurs plastyczny „Kolorowa łąka” - jury wyróżniło autorów wszystkich nadesłanych prac.

Na zakończenie dzieci otrzy-

kolaków pod hasłem „Bezpieczny przedszkolak”, którego organizatorem było Przedszkole Samorządowe nr 1 w Żelowie.

Do konkursu przystąpiło 7 drużyn z przedszkoli i szkół podstawowych z terenu Gminy Żelowie.

Konkurs przebiegł w pięciu rundach. Dzieci odgadywały zagadki, wypełniały karty pracy dotyczące ruchu drogowego i znaków drogowych oraz bezpiecznej zabawy i wypoczynku, zmagali się z dobieranką obrazkową nt. niebezpiecznych rzeczy, jak również brały udział w quizie.

Komisja konkursowa wysoko oceniła wiedzę przedszkolaków dotyczącą bezpieczeństwa. **I miejsce** jury przyznało: „Wiewiórkom” z Przedszkola Samorządowego nr 1, „Stoneczkom” ze Szkoły Podstawowej w Wygielzowie i „Biedronkom” ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie. **II miejsce** zajęły: „Ekołudki” z Przedszkola Samorządowego nr 4 w Żelowie, „Stokrotki” ze Szkoły Podstawowej w Kociszewie i „Smerfy” ze Szkoły Podstawowej w Bujnach Szlacheckich, a **III miejsce** - „Sarenki” z Przedszkola Edukacyjnego



nr 4 w Żelowie odbył się coroczny **Festyn Rodzinny**. Była to świetna okazja, aby dzieci wesoło spędziły czas ze swoimi rodzicami. Przedszkolaki śpiewały i tanecznie złożyły życzenia swoim rodzicom i obdarowały ich zrobionymi przez siebie upominkami. Następnie wszyscy bawili się przy akompaniamencie zespołu Urszuli Pakuły z Łodzi - były pąsy, konkursy, śpiewy i rodzinne tańce. Każdy mógł też posilić się „Pod wiejską strzechą Trojanka”, albo spróbować domowego smalcu zrobionego w przedszkolnej kuchni.

OBCHODZIŁY SWOJE ŚWIĘTO

Międzynarodowy Dzień Dziecka stał się okazją, aby zełowskie przedszkolaki odwiedził burmistrz Sławomir Malinowski. Złożył on dzieciom najserdeczniejsze życzenia i rozdał słodycze. Dziękując za to maluchy zaśpiewały dla Gościa wiele piosenek, a na koniec wszyscy razem zatańczyli.

E.W.



mały nagrody ufundowane przez: Burmistrza Żelowa, Starostwo Powiatowe w Bełchatowie, Nadleśnictwo Bełchatów oraz PGE Elektrownię Bełchatów S.A.

ZNAJĄ SIĘ NA BEZPIECZEŃSTWIE

W dniu 12 maja br. w Domu Kultury odbył się **II Gminny Konkurs Wiedzy dla przedsz-**

w Żelowie.

Również widownia popisywała się podczas konkursu swoją wiedzą. Dzieci prezentowały przygotowane na tę okazję piosenki, rymowanki i wierszyki nt. bezpieczeństwa oraz odgadywały zagadki.

Z MAMĄ I TATĄ...

28 maja br. w ogrodzie Przedszkola Samorządowego



W szkołach bardzo rodzinnie...



W dniu 26 maja br. w **Szkołe Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Wygietłowie** zorganizowano **Dzień Rodziny**. Specjalnie na ten dzień najmłodszy uczniowie szkoły przygotowali program artystyczny inscenizacje, tańce i piosenki. Były też szczere i gorące podziękowania dla mam i tatusiów za ich trud wychowawczy, a po uroczystej akademii ognisko i wesola rodzinna zabawa. Natomiast w dniu 5 czerwca br. do **Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie** uczniowie przyszli wraz ze swoimi rodzicami. W tym dniu odbył się bowiem **Festyn Rodzinny**, który stanowił podsumowanie ogólnopolskiej akcji „Szkoła bez Przemocy”, realizowanej w placówce w bieżącym roku szkolnym pod hasłem „Szkoła dla społeczności, społeczność dla

szkoły”.

Obecni na festynie obejrzeli przedstawienie „Jaś i Małgosia”, w którym wzięli udział nauczyciele i rodzice uczniów. Następnie na szkolnej scenie pojawili się najmłodsi. Zaprezentowali oni program artystyczny dedykowany rodzicom. Po występach rozpoczęły się gry i zabawy sportowe, w których rywalizowali uczestnicy imprezy.

Podczas festynu odbył się również Szkolny Festiwal Nauki, który podsumował udział „Czwórki” w programie „Szkoła Myślenia”. W trakcie festiwalu można było obejrzeć efekty pracy uczniów i nauczycieli zaangażowanych w realizację przedsięwzięcia.

...I W ATMOSFERZE ŻYCZLIWOŚCI

II Szkolny Dzień Integracji

odbył się 14 maja br. w **Szkołe Podstawowej nr 2 w Żelowie**. W tym dniu osoby wspierające działania integracyjne zostały uhonorowane przez dzieci tytułem „Kawaler Orderu Przyjacieli Integracji”. Do grona wyróżnionych tym tytułem dołączyli: Anna Nowak - wiceprezes SPON oraz członek zarządu Rady Rodziców SP 2, Elżbieta Bolonek nauczycielka Przedszkola Samorządowego nr 1 z oddziałami integracyjnymi i Grażyna Nowak pedagog i nauczyciel SP 2.

Po części oficjalnej rozpoczęła się zabawa, w trakcie której dzieci z klas 0 - III wybrały się w podróż „Wesołym pociągiem rozrywki”, pokonując kolejne stacje: taneczną, bajkową, muzyczną, gier i zabaw, plastyczną. Natomiast uczniowie klas IV-VI mogli zdobyć wiele informacji dotyczących funkcjonowania osób niepełnosprawnych. Ich „podróż” obejmowała pięć przy-

nych, olimpiad specjalnych oraz odgrywali scenki tematyczne.

Na zakończenie dzieci utworzyły pociąg - symbol integracji, dla którego tory przygotowali uczniowie klas IV-VI, a wagoniki klasy 0 - III.

W ramach programu społecznego „Szkoła bez Przemocy” 5 czerwca 2009 r. Szkoła Podstawowa nr 2 w Żelowie zorganizowała „Dzień Szkoły bez Przemocy”, który przebiegał pod hasłem „Dobrze widzi się tylko sercem”. Już od godziny 7.30 witano wszystkich przybyłych do szkoły wręczając im serduszka - symbole życzliwości. Następnie wszyscy uczniowie przemaszewali ulicami naszego miasta, niosąc transparenty z hasłami promującymi kulturalne zachowanie i wręczając czerwone serduszka przechodniom oraz pracownikom różnych instytucji.

Uwieńczeniem dnia było



stanków: muzyczny, sportowy, etyczny, filozoficzny i medyczny, gdzie zbierali informacje dotyczące chorób, festiwalu muzycz-

przyznawanie „Orderów Życzliwości” uczniom, którzy wygrali w ry-

Z wizytą w Berlinie

W ostatnich dniach kwietnia br. szesnastu uczniów Szkoły Podstawowej w Kociszewie przebywało z wizytą w Berlinie. Była to już czwarta wizyta w stolicy Niemiec w partnerskiej szkole Katharina Heinroth Grundschule. Podczas pobytu w Niemczech uczniowie i nauczyciele obu szkół mieli okazję poznać, w toku zajęć dydaktycznych i turystycznych, wybrane zagadnienia współczesnej historii naszych narodów oraz wymienić doświadczenia dotyczące bieżących problemów w oświacie. W godzinach porannych uczniowie

wie przebywali z rówieśnikami z Niemiec na zajęciach szkolnych a po obiedzie czas wypełniony był programem turystycznym. Dzieci zwiedziły wspólnie berlińskie ZOO, Reichstag, Muzeum Techniki, Pergamonmuseum, najciekawsze obiekty przy Unter den Linden, Uniwersytet Humboldtów oraz Alexander Platz i Katedrę.

Program mógł być zrealizowany dzięki dotacji fundacji Polsko - Niemiecka Wymiana Młodzieży i Burmistrza Żelowa.

Kolejne spotkanie uczniów odbędzie się w 2011 r. **E.W.**



PORADY WETERYNARYJNE

Kilka pytań i odpowiedzi na temat dzisiejszego leczenia zwierząt towarzyszących

Z jakimi problemami i pytaniami spotykają się lekarze weterynarii najczęściej w swojej praktyce?

Chyba najczęściej pytania związane są z profilaktyką i żywieniem, są to bowiem elementy, które bez wyjątku dotyczą każdego zwierzęcia. Na profilaktykę powinniśmy kłaść bardzo duży nacisk. Regularne szczepienia, nie tylko obowiązkowe - przeciwko wściekliznie, ale także przeciwko innym chorobom zakaźnym, regularne odrobaczanie, nie tylko chroni nasze zwierzęta, ale również nas samych. Musimy bowiem zdawać sobie sprawę, że część problemów zdrowotnych, które doty-

czą psów i kotów może przenosić się na ludzi. Koszty profilaktyki są również mniejsze niż ewentualnego leczenia pojawiających się chorób.

A jakie błędy najczęściej popełniają właściciele, jeśli chodzi o problemy zdrowotne ich podopiecznych?

Zdecydowanie największym grzechem właścicieli jest zjawienie się ze zwierzęciem w przychodnię, kiedy choroba jest już zaawansowana, a tym samym możliwości leczenia i rokowanie się pogarszają. To właściciele przebywają ze swoimi podopiecznymi najwięcej i obserwując ich mogą zauważyć zmiany w

zachowaniu, takie jak oswiałość, brak apetytu, nadmierne pragnienie, które mogą wskazywać na początek jakiejś choroby.

Co w takim przypadku powinniśmy zrobić?

Jeśli widzimy niepokojące objawy, powinniśmy zgłosić się do lekarza weterynarii z prośbą o poradę. Jeśli zwierzęciu nic nie jest, rozwieje nasze obawy. Gdy okaże się, że zwierzęciu coś dolega, będzie można szybko wdrożyć odpowiednie leczenie, co zwiększa szanse na wyleczenie. Obecnie istnieją różnorodne sposoby diagnostyki laboratoryjnej i obrazowej (RTG,



USG, EKG, tomografia), które umożliwiają wychwycenie wielu zmian chorobowych we wczesnym etapie rozwoju.

Dużym problemem w dzisiejszych czasach jest bezdomność zwierząt: przepełnienie schronisk, niebezpieczne psy waleśające się po ulicach, koty które w sposób niekontrolowany rozmnażają się w piwnicach bloków. Jaka jest najlepsza recepta na poprawienie tej sytuacji?

Najskuteczniejszą metodą jest zdecydowanie sterylizacja. To nie jest zresztą jedyny plus tego zabiegu. W wielu przychodniach przeprowadzane są akcje promocyjne propagujące tę metodę zmniejszania populacji zwierząt.

Właściciele jednak często obawiają się znieczulenia i bardzo przeżywają operację u swojego pupila. Czy słusznie?

To prawda, ale w dzisiejszych czasach metody znieczulenia i przeprowadzenia zabiegu są różnorodne, dobierane do każdego pacjenta indywidualnie na podstawie wieku i stanu zdrowia. Podczas zabiegu zwierzę jest pod stałą opieką anestezjologiczną, a po nim otrzymuje odpowiednie leki, np. przeciwbólowe. Często też lekarze weterynarii operują zwierzęta kilkunastoletnie i zabiegi kończą się powodzeniem.

lek. wet. Przemysław Rybiński
specjalista chirurgii
weterynaryjnej
specjalista chorób
psów i kotów

stivex

**technika grzewcza
i sanitarna**

**hurtownia materiałów
budowlanych**

**modernizacje i remonty
mieszkań**

www.stivex.pl

97-425 Żelów, ul. Wschodnia 31/33
tel./fax (044) 634 10 35, 634 16 54
e-mail: stivex@stivex.pl

WYTWÓRNIĄ BETONU



Wychodząc naprzeciw stale rosnącym potrzebom klientów, IMPEX oferuje pełną gamę betonów odpowiadających wysokim wymaganiom jakościowym.

Posiadamy dźwig z pojemnikiem do wysokości 15 m.

Produkcja mieszanek betonowych odbywa się na wysokiej jakości kruszywach sprowadzanych z rejonów Opolszczyzny i Dolnego Śląska.

Więcej informacji pod numerami telefonów:

- 512 437 433 Henryk Stępień
- 668 428 728 Włodzimierz Sterna
- (043) 676 19 45 Biuro



Przy dużych zamówieniach korzystne RABATY !

Zamówienia prosimy składać dwa dni przed terminem betonowania.
Zapewnia to terminową i nieprzerwaną realizację zamówienia.

**Zapraszamy również klientów detalicznych i hurtowych
do nowo otwartego składu budowlanego**

**od poniedziałku do piątku 7:00 - 17:00
sobota 8:00 - 13:00**

Oferujemy po konkurencyjnych cenach i atrakcyjnych rabatach:

- cegłę
- wapno
- cement
- pustaki
- styropian
- rury kanalizacyjne
- kostkę brukową
- płyty karton-gips i płyty OSB
- stal zbrojeniową i budowlaną
- wykonywanie zbrojeń według projektów i ustaleń inwestorów

Siedziba firmy:

Łask, ul. Kolejowa 12

Tel. (043) 671 14 37

668 428 728

SKŁEP z art. chemicznymi pochodzenia NIEMIECKIEGO

OFERUJE:

- proszki do prania
- płyny do płukania
- środki do czyszczenia armatury łazienkowej
- kosmetyki

PRZYSTĘPNE CENY!

ZAPRASZAMY

pon.-piąt. 9:00 - 17:00
sob. 9:00 - 14:00

PHU Jolanta Dybka
Zelów ul. Kilińskiego 16a
tel. 0516 170 665

GOSPODARSTWO ROLNE

Szkółka drzew i krzewów
leśnych i ozdobnych

Urszula Paczuska

SADZONKI DRZEW LEŚNYCH

**SOSNY
ŚWIERKI
JODŁY
MODRZEWIE
BRZOZY
DĘBY**

SADZONKI KRZEWÓW

**TUJE
CYPRYSY
JAŁOWCE
AKACJE
WIERZBY**

97-425 Zelów • Zelówek 45

☎ 044/ 733-31-10

☎ 0602-352-983

☎ 0602-276-960



POMOC POSZKODOWANYM W WYPADKACH

- Jeśli TY lub Twoi krewni, znajomi mieli wypadek zostali pokrzywdzeni
- Jeśli otrzymane odszkodowanie jest za małe i nie obejmuje zadośćuczynienia za wszystkie poniesione krzywdy i uciążliwości związane z wypadkiem
- Jeśli nie wiesz jakie i ile odszkodowań przysługuje Tobie w konkretnym przypadku
- Jeśli prowadzisz firmę i ponosisz straty związane z wypadkiem
- Jeśli jesteś na zwolnieniu i tracisz część wynagrodzenia
- Jeśli Ciebie lub Twoich znajomych potrącił samochód i uciekł
- Jeśli towarzystwo ubezpieczeniowe zwleka z wypłatą odszkodowania

**ZAPRASZAMY POSZKODOWANYCH DO WERYFIKACJI OTRZYMANYCH JUŻ ODSZKODOWAŃ
DOCHODZENIE ROSZCZEŃ DO 10 LAT WSTECZ**

**ZAPEWNIAMY POMOC POSZKODOWANYM W UZYSKANIU GODNEGO,
ODSZKODOWANIA, ZADOŚĆUCZYNIENIA, RENTY.**

Zadzwoń, informacja **NIC NIE KOSZTUJE**, a pozwoli Tobie i Twoim krewnym,
znajomym uniknąć niepotrzebnych problemów, pominięcia jakiegось odszkodowania
lub wydłużenia oczekiwania na odszkodowanie.

Wynagrodzenie w formie prowizji pobieramy dopiero po uzyskaniu odszkodowania

Więcej informacji na stronie

BIURO PRAWNO - TECHNICZNE
AUTOEKSPERT
Jarosław Sipa

www.autoekspert.com.pl

KONTAKT: Bełchatów ul. B. Chrobrego 4
tel. 0608 43 33 70 tel/fax 044 633 49 55
jsipa@pro.onet.pl

MATERIAŁY BUDOWLANE

TRIO BUD

PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE
SPÓŁKA JAWNA

od fundamentów
aż po dach!!!

OPAL

WĘGIEL
EKOGROSZEK
MIAŁ WĘGLOWY



97-425 ZELÓW, ul. Piotrkowska 47a

tel. 044 634 27 14

97-400 BEŁCHATÓW, ul. Czapliniecka 10

tel. 044 634 85 71



Bank Spółdzielczy w Bełchatowie

Oddział w Zelowie, ul. Kościuszki 44 tel. (044) 635 72 78
Filia w Łasku, ul. Jana Pawła II 1B tel. (043) 671 14 60, 671 14 61

Oferujemy kredyty i pożyczki
dla osób fizycznych, rolników
i podmiotów gospodarczych
dostosowane do oczekiwań
i potrzeb Klientów

SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE MOŻNA UZYSKAĆ W NASZYCH
PLACÓWKACH LUB NA STRONIE www.bs-belchatow.com.pl

Zapraszamy do korzystania z naszych usług

AGROPUNKT Sp. Z o.o.

Centrala: 95-200 Pabianice, ul. Gawrońska 43, tel./fax (42) 214 84 23

INFORMACJA**dla rolników i mieszkańców obszarów wiejskich****AGROPUNKT Sp. Z o.o. z siedzibą w Pabianicach świadczy usługi dla rolników i mieszkańców wsi w zakresie:**

Przygotowanie i opracowanie wniosków o przyznanie pomocy finansowej w ramach działań Planu Rozwoju Obszarów Wiejskich 2007 - 2013:

1. Modernizacja gospodarstw rolnych (działanie 135).
2. Różnicowanie w kierunku działalności nierolniczej - dla ubezpieczonych w KRUS (działanie 311).
3. Tworzenie i rozwój mikroprzedsiębiorstw - dla ubezpieczonych w ZUS (działanie 312).

Zainteresowanych prosimy o kontakt telefoniczny z naszym doradcą w Bełchatowie pod numerem 788 306 237

KWIACIARNIA

Amarylis

Dekoracje:

- samochodów
- sal balowych
- wiązanki ślubne
- wiązanki okolicznościowe
- wieńce
- kompozycje sztuczne



ZELÓW
PL. DĄBROWSKIEGO 3
TEL. 0 665 029 743
044 634 00 75

Z nami wyślesz kwiaty do dowolnego miejsca w Polsce i na świecie!

SKŁAD WĘGLAJózef Kraska Zelów ul. Poprzeczna 30
tel. 044 634-16-18**OFERUJE**

- | | | |
|---------------|----------|-------------|
| - węgiel | - cement | RATY |
| - miał | - wapno | |
| - eko-groszek | - piasek | |
| - nawozy | - żwir | |

ZAPEWNIAMY TRANSPORT**ZAPRASZAMY CODZIENNIE
OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY****Rozdysponowano
stypendia szkolne***Gmina Zelów plasuje się w czołówce gmin powiatu bełchatowskiego, które pozyskują najwięcej środków finansowych na pomoc materialną dla uczniów*W II półroczu roku szkolnego 2008/2009 z pomocy materialnej w Gminie Zelów skorzystało 442 uczniów. Dotacja celowa na dofinansowanie świadczeń pomocy materialnej wyniosła **268 668 zł**. Każdy uczeń, który spełnił kryteria ustawowe, otrzymał pomoc w formie stypendium szkolnego. W dniach 16-18 czerwca 2009 r. stypendia realizowane były za pomocą formu-larzy zamówień (bezgotówkowo), albo w formie częściowej lub całkowitej refundacji wydatków poniesionych na cele edukacyjne. Gmina Zelów w porównaniu z innymi gminami powiatu bełchatowskiego przeznacza najwięcej środków na stypendia szkolne dla uczniów. Gmina Bełchatów pozyskała na ten cel **29 343 zł**, gmina Drużbice **46 529 zł**, a gmina Kluki **23 359 zł**.

RZECZOZNAWCA MAJĄTKOWY

mgr inż. Agnieszka Pospiszyl

uprawnienia nadane przez Min. Infrastruktury nr 4739

**Oferuje usługi w zakresie wycen nieruchomości,
a w szczególności:**

- # wyceny gruntów
- # wyceny nieruchomości zabudowanych domami
- # wyceny mieszkań
- # wyceny lasów i pojedynczych drzew
- # wyceny nasadzeń, upraw i zasiewów.

**Wyceny nieruchomości wykonywane są
zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa
i dla celów zgodnych z potrzebami zamawiającego
operat szacunkowy, na przykład:**

- zabezpieczenie wierzytelności kredytodawcy
(przy udzielaniu kredytów i pożyczek hipotecznych);
- ustalenia ceny sprzedaży lub zakupu;
- dla potrzeb postępowania spadkowego,
egzekucyjnego, podatkowego;
- lub dla innych celów.

Kontakt:
tel./fax (044) 634 17 55
604 420 105

Siedziba biura:
ul. Jana Pawła II 15
97-425 Żelów

Weź udział w ogólnopolskim konkursie!

Polskie Wydawnictwo Rolnicze oraz Magazyn „Dom i Zagroda” zapraszają do konkursu pod nazwą „Eurozagroda”, którego celem jest wyłonienie na terenie Polski najlepszych projektów i realizacji w budownictwie zagrodowym, spełniających standardy europejskie.

Konkurs prowadzony jest w czterech kategoriach:

- budynki inwentarskie;
- budynki magazynowe i gospodarcze;

- budynki mieszkalne;

- inne obiekty zagrodowe i obiekty ochrony środowiska.

Zgłoszenia do udziału w konkursie przyjmowane są do 30 czerwca 2009 r. pod adresem: EUROZAGRODY ul. Świętokrzyska 20 p. 424, 00-002 Warszawa z dopiskiem „EUROZAGRODA”. Więcej szczegółów nt. konkursu (regulamin, formularz zgłoszeniowy) na stronie internetowej www.domizagroda.pl

O.K.Ch.

Z zalem przyjąłem wiadomość o przedwczesnej śmierci

Ś.P.

lek. med. SŁAWOMIRA MORAWCA

Odszedł ceniony i lubiany lekarz, zacny obywatel Gminy Żelów
i człowiek niepospolitego formatu.

Rodzinie i bliskim składam wyrazy najgłębszego współczucia

Burmistrz Żelowa
Sławomir Malinowski

Żelowianki grają na medal

Zawodniczki ULKS ZSO Żelów zajęły I miejsce w Mistrzostwach Województwa Łódzkiego LZS w piłce siatkowej kobiet.

Zawody, które zorganizowane zostały przez Radę Wojewódzką LZS w Łodzi i RP LZS w Pajęcznie odbyły się w dniu 25 kwietnia br. w Działoszynie.

W siatkarskich rozgrywkach udział wzięło 8 drużyn wylonionych podczas Mistrzostw Powiatowych. Żelowianki pokonały LKS Koruszki 2:0, LKS Piątkowisko 2:1, LKS Sulejów 2:0, a w finale Victorię Skomlin 2:0. Zwy-

cięską drużyną ULKS ZSO Żelów grała w składzie: Daria Świerczyńska, Klaudia Sudak, Katarzyna Malinowska, Justyna Lipińska, Aleksandra Patała, Karolina Pietrzykowska, Karolina Tosik, Ilona Szewczyk. Ponadto Katarzyna Malinowska zdobyła tytuł Najlepszej Zawodniczki Mistrzostw.

Warto też odnotować, że ostatni raz żelowska drużyna wywalczyła mistrzostwo województwa w 1998 r. Po 11-letniej przerwie tytuł wrócił do Żelowa.

E.W.

Edukacja dla zdrowia i bezpieczeństwa

**Prezentujemy Państwu drugi z cyklu artykułów
edukacyjnych przygotowanych przez Miejską
Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych**

**„SPRAWDŹ CZY
TWOJE PICIE JEST
BEZPIECZNE”**

Ogólnopolska
społeczna kampania
Edukacyjno-Profilaktyczna

Kiedy picie alkoholu staje się problemem? Jak sprawdzić czy moje picie jest bezpieczne? W jaki sposób przeliczyć wypity alkohol na porcje standardowe? Jaka jest różnica między piciem ryzykownym a szkodliwym? Czy do tej pory dorośli Polacy nie stawiali sobie takich pytań? Zachęćmy ich do tego i udzielimy im rzetelnych odpowiedzi w kampanii „Sprawdź, czy Twoje picie jest bezpieczne!”

Pod takim hasłem w kwietniu 2009 r. Ruszyła ogólnopolska kampania profilaktyczno-edukacyjna. Jej organizatorem jest Państwowa Agencja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Kampania jest skierowana do dorosłych konsumentów napojów alkoholowych także do tych, którym wydaje się, że piją niewiele i rozsądnie. W Polsce ponad 80% Polaków sięga po alkohol. Chcemy zachęcić dorosłych Polaków do oceny własnego wzoru picia i ostrzec przed zagrożeniami, jakie mogą pojawić się w związku z piciem alkoholu. Wytlumaczmy, w jaki sposób przeliczać ilość wypijanego alkoholu i jak nie przekraczać granicy ryzyka.

Celem kampanii jest ograniczenie liczby osób pijących ryzykownie i szkodliwie oraz przekazanie wiedzy na temat szkód, jakie wiążą się ze spożywaniem alkoholu.

Na stronie internetowej www.wyhamujwpore.pl każdy dorosły będzie mógł zrobić sobie test AUDIT oraz sprawdzić, jakie są limity picia o niskim ryzyku szkód. W ramach kampanii specjalny przekaz profilaktyczny zostanie skierowany do młodzieży. Z myślą o tej grupie docelowej powstanie strona internetowa www.niebotak.pl, która pokaże, że najbardziej bezpieczne dla osoby niepełnoletniej jest zachowanie abstynencji. Więcej informacji uzyskasz w Abstynenckim Klubie Wzajemnej Pomocy „Jutrenka” przy Urzędzie Miejskim w Żelowie.

Prezes AKWP
„Jutrenka” w Żelowie
Karol Świąteczak

Rejonowe igrzyska szkolne w czwórboju lekkoatletycznym

26 maja br. na stadionie zełowskiego Włókniarza uczniowie dziesięciu szkół podstawowych z rejonu pajęczańskiego walczyli o awans do finału wojewódzkiego w czwórboju lekkoatletycznym. Awans wywalczyły zawodniczki reprezentujące Szkołę Podstawową nr 4 w Żelowie.

Zawody zorganizowane zostały przez Łódzki Szkolny Związek Sportowy i Miejsko-Gminny Szkolny Związek Sportowy w Żelowie. Reprezentacje szkół rywalizowały w czterech konkurencjach: bieg na dystansie 60 m, rzut piłeczką palantową, skok w dal oraz bieg długi (dziewczeta 600 m, a chłopcy 1000 m).

Wyniki przeliczone na punkty zadecydowały o zajętych przez drużynę miejsc. Wśród dziewcząt sukces odniosły zawodniczki ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie, które razem z reprezentantkami Szkoły Podstawowej nr 13 w Bełchatowie awansowały do finału wojewódzkiego. Natomiast wśród chłopców do finału awansowali lekkoatleci z Piotrkowa Trybunalskiego (SP nr 5) i Bełchatowa (SP nr 13).

Oto wyniki wszystkich drużyn:

Dziewczeta

1. SP nr 4 Żelów (1093 pkt)

2. SP nr 13 Bełchatów (1084 pkt)
3. PSP nr 9 Radomsko (1013 pkt)
4. ZSP Gomunice (973 pkt)
5. SP nr 1 Pajęczno (831 pkt)
6. PSP Siemkowice (802 pkt)
- Chłopcy
1. SP nr 5 Piotrków Trybunalski (1169 pkt)
2. SP nr 13 Bełchatów (1111 pkt)
3. SP nr 12 Piotrków Trybunalski (1017 pkt)
4. SP Szczerców (933 pkt)
5. PSP Kodrąb (881 pkt)
6. SP nr 1 Pajęczno (812 pkt)
7. ZSP Gomunice (725 pkt)

E.W.



Rozbiegany Żelów

Ogromnym zainteresowaniem cieszyły się tegoroczne Biegi Majowe, które odbyły się w dniu 10 maja br. w Parku Miejskim im. R. Traugutta w Żelowie.

Aż 205 uczestników wystartowało w tegorocznych Biegach Majowych, które zorganizowane zostały w ramach ogólnopolskiej akcji „Polska Biega”. Uczestnicy startowali w 4. kategoriach wiekowych. W każdej kategorii, nagrody przygotowane przez Miejsko-Gminny Szkolny Związek Sportowy w Żelowie, otrzymało 10 najlepszych uczestników. Medale trójce naj-

lepszyc biegaczy z każdej kategorii wiekowej wręczał zastępca burmistrza Żelowa Kazimierz Hudzik.

Oto tabela wyników:

Kategoria do lat 11

Dziewczeta

1. Marietta Krawczyk (SP nr 4 Żelów)
2. Natalia Mielczarek (SP nr 2 Żelów)
3. Aleksandra Białecka (SP nr 4 Żelów)

Chłopcy

1. Mateusz Anglart (SP Wygielzów)
2. Mateusz Malenta (SP nr 2 Żelów)



3. Mikołaj Werner (SP nr 2 Żelów)

Kategoria do lat 13

Dziewczeta

1. Martyna Malinowska (SP Wygielzów)
2. Kinga Buczyńska (SP nr 2 Żelów)
3. Patrycja Zawadzka (SP nr 4 Żelów)

Chłopcy

1. Błażej Kaliski (SP Kociszew)
2. Damian Książczyk (SP Kociszew)
3. Adrian Krajda (SP Bujny Szlacheckie)

Kategoria do lat 18

Dziewczeta

1. Martyna Piotrowska (ZSO Żelów)

2. Aleksandra Wypych (SP nr 4 Żelów)

3. Katarzyna Ostojka (Gimnazjum Łobudzice)

Chłopcy

1. Adrian Pospiszył (SP nr 4 Żelów)
2. Przemysław Jarczyński (ZSP Żelów)
3. Artur Haberek (ZSO Żelów)

Kategoria od lat 19

Kobiety

1. Natalia Górecka
2. Grażyna Stachowiak
3. Anna Dziurdzia

Mężczyźni

1. Patryk Pospiszył
2. Cezary Kubiak
3. Tomasz Kałkowski

O.K.Ch.



Wyniki zełowskich Czwartków Lekkoatletycznych podsumowane

W dniu 27 maja br. w Domu Kultury w Żelowie odbyło się uroczyste posumowanie zełowskich Czwartków Lekkoatletycznych. Nagrodzono najlepszych zawodników w każdej kategorii wiekowej.

Czwartki Lekkoatletyczne, które na dobre wpisały się już do kalendarza imprez sportowych organizowanych w naszym mieście to impreza o zasięgu ogólnokrajowym, podczas której młodzież szkolna rywalizuje ze sobą podczas rundy jesiennej i wiosennej w trzech kategoriach wiekowych w następujących konkurencjach: bieg na 60 m, 300 m, 600 m (dziewczeta) i 1000 m (chłopcy), skok w dal, skok wzwyż, rzut piłeczką palantową. Organizatorem zawodów jest Miejsko-Gminny Szkolny Związek Sportowy w Żelowie.

Podczas podsumowania tej sportowej imprezy zawodnicy

otrzymali dyplomy i nagrody, a najlepsi zakwalifikowani zostali do finału ogólnopolskiego.

Najlepsi zawodnicy Czwartków Lekkoatletycznych w roku szkolnym 2008/2009:

Bieg na dystansie 60 m:

Patrycja Zawadzka (r. 1996), Mikołaj Wojtczyk (r. 1996), Sylwia Ignaczak (r. 1997), Michał Niewiadomski (r. 1997), Dorota Dominiak (r. 1998), Mateusz Anglart (r. 1998).

Bieg na dystansie 300 m:

Klaudia Zajda (r. 1996), Patryk Dawidziak (r. 1996), Klaudia Urbaniak (r. 1997), Mateusz Wejman (r. 1997).

Bieg na dystansie 600 m:

Kinga Buczyńska (r. 1997), Urszula Wrzesiak (r. 1998).

Bieg na dystansie 1000 m:

Damian Książczyk (r. 1996), Błażej Kaliski (r. 1997), Kacper Kryściński (r. 1998).



Rzut piłką palantową:

Paulina Potrzebowska (r. 1996), Michał Biskupski (r. 1996), Agnieszka Czekalska (r. 1997), Mateusz Gierczak (r. 1997), Wiktoria Wejman (r. 1998), Bartłomiej Czyżyk (r. 1998).

Skok w dal:

Aleksandra Rudnicka (r. 1996), Mikołaj Wojtczyk (r. 1996), Kin-

ga Buczyńska (r. 1997), Jakub Sęczkowski (r. 1997), Magdalena Malenta (r. 1998), Mateusz Anglart (r. 1998).

Skok wzwyż:

Sylwia Ignaczak (r. 1997), Konrad Szczepaniak (r. 1997), Paulina Krawczyk (r. 1998), Patryk Janowski (r. 1998).

E.W.

OGŁOSZENIA DROBNE

SPRZEDAM okazjnie działkę budowlaną 1900 m²,
tel. 608 358 319

SKUP SAMOCHODÓW do wyłomowania, odbiór lawetą,
tel. 667 551 729

PRZYJMĘ siano słomę z tegorocznych zbiorów,
tel. 794 193 105

ZATRUDNIĘ szwaczki oraz zlecę szycie chałupniczo,
tel. 696 015 482

Pobiegli z "Veną"

Sukcesem zełowskich lekkoatletów zakończyła się jedna z największych imprez lekkoatletycznych tego sezonu w Polsce - Vena Sport Festival 2009, która odbyła się 3 czerwca br. na stadionie AZS Łódź.

Vena Sport Festival to zmagania lekkoatletyczne, skierowane do reprezentacji szkolnych we wszystkich kategoriach wiekowych. Polegają one na rywalizacji sztafet 4x100 i 4x400 m.

We wszystkich kategoriach wiekowych nasi sportowcy awansowali do ścisłego finału. I

tak w kategorii szkół ponadgimnazjalnych chłopcy z Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Żelowie zajęli VIII miejsce w sztafecie 4x400 m. Na tym samym dystansie gimnazjalistki z Zespołu Szkół Ogólnokształcących zajęły miejsce VII, a uczennice Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie po zaciętej walce zdobyły brązowe medale w sztafecie 4x100 m. Medalistki pobiegły w składzie: **Marietta Krawczyk, Monika Morzyńska, Sylwia Ignaczak i Katarzyna Halisz.**

Gratulujemy sukcesów! E.W.



Informator Żelowski

Wydawca - URZĄD MIEJSKI W ŻELOWIE
Zespół redakcyjny - Olena Krawczuk-Chojnacka (redaktor naczelny),
Eliza Wrzesiak
Adres - Urząd Miejski w Żelowie ul. Żeromskiego 23, 97-425 Żelów



Skład, łamanie oraz druk - TAGRAF, Bachorzyn 13, 98-113 Buczek, tel. 043 677-41-56, tagraftaborowski@vp.pl
Nakład 2000 egzemplarzy
Cennik ogłoszeń dostępny jest w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.